

فوائدِ مکس

مع
حواشیِ مرضیہ

تالیف

حضرت مولانا قاری عبدالرحمن صاحب مکہ



ترجمہ

علامہ قاری ابن ضیاء محب الدین احمد

مقدمی کتب خانہ

مقابل آقام باغ کراچی



فوائدِ مکّیہ

— مع —

خواشی مرضیہ

— تالیف —

حضرت مولانا قاری عبدالرحمن صاحب مکّیہ
— بتحشیہ —

علامہ قاری ابن ضیاء محب الدین احمد

— ناشر —

شیدی کتب خانہ

مقابل آرام باغ - کراچی ۷۱

کتاب ہذا کی کتابت کے جملہ حقوق بحق
قدیمی کتب خانہ آرام ہدغ کراچی محفوظ ہیں

مقدمۃ الكتاب

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ وَالصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ عَلَى سَيِّدِ الْمُرْسَلِينَ سَيِّدِنَا
وَنَبِيِّنَا وَشَفِيعِنَا وَمَوْلَانَا مُحَمَّدٍ وَآلِهِ وَأَصْحَابِهِ وَأَزْوَاجِهِ وَذُرِّيَّتِهِ أَجْمَعِينَ۔
جاتا چاہیے کہ قرآن مجید کو قواعد تجوید سے پڑھنا نہایت ہی ضروری ہے۔ اگر تجوید
سے قرآن مجید نہ پڑھا گیا تو پڑھنے والا خطا وار کہلائے گا، پھر اگر ایسی غلطی ہوئی کہ ایک حرف
دوسرے حرف سے بدل گیا یا کوئی حرف گھٹا بڑھا دیا گیا یا حرکات میں غلطی کی یا ساکن
کو متحرک یا متحرک کو ساکن کر دیا تو پڑھنے والا گنہ گار ہو گا اور اگر ایسی غلطی ہوئی جس سے
لفظ کا ہر حرف مع حرکت اور سکون کے ثابت رہے صرف بعض صفات جو تین حرف
سے وہ مضامین ضروریہ جو کتاب کے متعلقات سے ہوں اور بصیرت و آسانی کے لئے مقصود سے پہلے بیان کیے جائیں، ان کو
مقدمۃ الکتاب کہتے ہیں، اور یہ مقدمہ عام اور شامل ہے خاص مقدمۃ العلم کو بھی جس میں علم کی تعریف، موضوع، غایت بیان کی جائے
احقر ابن ضیاء محب الدین احمد عفی عنہ،

۱۔ سب سے پہلے تجوید کا حکم بیان فرمایا چنانچہ علامہ جزری فرماتے ہیں ۱۔ والاخذ بالتجوید حتم لا زمر۔ یعنی تجوید کا حاصل کرنا
نہایت ضروری ہے جو ہمہ منی واجب ہے کما قال اللہ تعالیٰ قَدْ تِلَّ الْقُرْآنَ تَرْتِیْلًا ۱۲۔ ابن ضیاء عفی عنہ
۲۔ تجوید کا حکم بیان کرنے کے بعد اسکی وسیع بیان فرمائی جیسا کہ علامہ جزری فرماتے ہیں ۳۔ مَنْ لَمْ یَجِدِ الْقُرْآنَ أَشْرَعًا لِعَنِ
جو شخص قرآن مجید کو تجوید سے نہ پڑھے وہ گنہ گار ہے ۱۲۔ ابن ضیاء

۳۔ اس سے مراد صفات لازمہ غیر متمیزہ ہیں مثل فین و غار کی صفت استعلاء کے یا طار و ظار کی صفت الطباق وغیرہ
کے جیسا کہ عطف تفسیری کے ساتھ خود بیان فرمایا کہ اور غیر متمیزہ ہیں باقی صفت عارضہ کی قسم غیر متمیزہ کسی کتاب میں میری نظر سے
نہیں گذری واللہ اعلم بالصواب ۱۳۔ احقر ابن ضیاء

سے متعلق رکھتے ہیں اور غیر متمیزہ ہیں۔ یہ اگر ادا نہ ہوں تو خوف عقاب اور تہدید کا ہے۔ پہلی قسم کی غلطیوں کو لحن جلی اور دوسری قسم کی غلطیوں کو لحن خفی کہتے ہیں۔
تجوید کے معنی ہر حرف کو اپنے مخرج سے مع جمیع صفات کے ادا کرنا۔ اس کا موضوع حروف تہجی اور غایت تصحیح حروف ہے اور خوش آوازی سے پڑھنا امر زائد مستحسن ہے اور قواعد تجوید کے خلاف نہ ہو ورنہ مکروہ اگر لحن خفی لازم آئے، اور اگر لحن جلی لازم آئے تو حرام ممنوع ہے۔ پڑھنا اور سُنانا دونوں کا ایک حکم ہے۔

۱۱ یعنی جبکہ وضع کلمہ پہل ہو جاوے یا وضع کلمہ میں فرق ہو جاوے چاہے معنی بدلے یا نہ بدلیں اس قسم کی صریح اور ظاہر غلطیاں ہیں اس وجہ سے انکو لحن جلی کہتے ہیں ۱۲

۱۳ یعنی صفات غیر متمیزہ یا صفات عارضہ نہ ادا ہوں اس قسم کی غلطیوں کو بوجہ عدم واقفیت غیر مجود نہیں سمجھ سکتے اس وجہ سے ان کو لحن خفی کہتے ہیں لیکن لحن خفی کو چھوٹی اور خفیف غلطی سمجھ کر اس کی طرف سے لاپرواہی کرنا بڑی غلطی ہے ۱۲۔ ابن ضیاء۔

۱۴ تجوید ایسے علم کا نام ہے جس کی رعایت سے قرآن شریف موافق نزول کے پڑھا جا سکے کیونکہ قرآن مجید تجویدی کے ساتھ نازل ہوا ہے جیسا کہ علامہ جزریؒ فرماتے ہیں ۱۵ لاندایہ الا لہ انزلہ۔ ولکن امنہ الینا و صلا۔ پس قرآن مجید کو بلا رعایت تجوید پڑھنا ایک قسم کی تحریف ہے جو جائز نہیں ۱۲ ابن ضیاء عفی عنہ

۱۵ جس جگہ سے صحیح حرف نکلتا ہے اسکو مخرج کہتے ہیں ۱۲ ابن ضیاء

۱۶ جس جس انداز سے حرف صحیح نکلتا ہے اس کو صفت کہتے ہیں اور صفات جمع صفت کی ہے جمع کے ساتھ اس لئے بیان کیا کہ ایک ایک حرف میں کئی کئی صفتیں پائی جاتی ہیں مثلاً رار میں جہر توسط استقلال انفتاح تنکیر پانچ صفت پائے گئے جیسا کہ صفات کے بیان اور نقشہ سے معلوم ہوگا۔ ۱۳۔ ابن ضیاء

۱۷ جس کے حالات کسی علم میں بیان کیے جاویں وہ اس علم کا موضوع ہوگا مثلاً علم تجوید میں حرف کے مخرج اور صفات سے بحث کی جاتی ہے تو اس وقت حروف تہجی علم تجوید کا موضوع کہا جاوے گا ۱۲ ابن ضیاء

۱۸ کسی کام کے کرنے پر جو نتیجہ فائدہ مرتب ہوتا ہے اس کو غایت کہتے ہیں مثلاً تجوید کے ساتھ پڑھنے سے تصحیح کلام اللہ ہوگی لہذا یہ غایت تجوید کہی جائے گی اور اگر اس تصحیح سے غرض ثواب ہو تو انشاء اللہ ثواب بھی ملے گا ۱۳ ابن ضیاء (بقیہ حاشیہ آئندہ صفحہ پر ملاحظہ ہو)

باب اول

فصل اول استعاذہ اور بسم اللہ کے بیان میں

قرآن مجید شروع کرنے سے پہلے استعاذہ ضروری ہے اور الفاظ

(بقیہ ماشیہ از صفحہ گذشتہ) ۱۵ یعنی خوش آوازی تجوید کے قواعد اور حکم وغیرہ سے خارج ہے اگرچہ امر مستحسن ہے جیسا کہ حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم فرماتے ہیں *زینوا القرآن باصواتکم* یعنی اپنی آوازوں سے قرآن مجید کو زینت دو چونکہ بہت سے لوگوں نے خوش آوازی کو تجوید کا موقوف علیہ قرار دے رکھا ہے یہاں تک کہ تجوید حاصل نہیں کرتے کہ ہماری آواز اچھی نہیں یا جن لوگوں میں فطرتاً خوش آوازی نہیں ہے ان کو باوجود صحیح پڑھنے کے مطعون کرتے ہیں بالعموم بعض اہمچہ ہی کے پیچھے پڑے رہتے ہیں اور تجوید کا خیال نہیں کرتے اس لئے فرمایا کہ خوش آوازی سے پڑھنا امر زائد مستحسن ہے وہ بھی اس شرط کے ساتھ جب کہ لمن علی لازم نہ آوے ورنہ حرام ہے اور اگر اہمچہ کی بدولت لمن خفی لازم آئے تو مکروہ ہے کا ذکر شیخنا المصنف ۱۶ یعنی جس طرح لمن علی کے ساتھ پڑھنا حرام ہے اسی طرح لمن علی کا سننا بھی حرام ہے اور جس طرح لمن خفی کے ساتھ پڑھنا مکروہ ہے اسی طرح اس کا سننا بھی مکروہ ہے بہر حال فعل ناجائز اور قبیح سے بچنا نہایت ضروری ہے ۱۷ ابن ضیاء (ماشیہ متعلقہ صفحہ ۱۸) ۱۵ جس میں مختلف قسم کے عام مضامین مذکور ہوں اس کو باب کہتے ہیں ۱۷ ابن ضیاء

۱۵ جب ایک بیان کو دوسرے بیان سے جدا کرنا ہوتا ہے تو اس کو فصل کہتے ہیں اس میں ایک خاص قسم کے مضامین ہوتے

ہیں ۱۷ ابن ضیاء

۱۵ جن کلمات کے ذریعہ شیطان سے پناہ مانگی جائے اس کو استعاذہ کہتے ہیں اس کا نام تعوذ بھی ہے یعنی *أعوذُ باللہ*

بِالشیطانِ الرجیم پڑھنا ۱۷ ابن ضیاء

۱۵ اس کے معنی ہیں *بِسْمِ اللہِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ* پڑھنا ۱۷ ابن ضیاء

۱۵ چونکہ ابتداء قرأت مہتمم بالشان ہے اس وجہ سے لفظ ضروری فرمایا یہاں ضروری بمعنی واجب نہیں کیونکہ

احناف کے نزدیک استعاذہ مستحب ہے جیسا کہ طاعلی قاری فرماتے ہیں والصحیح انہا مستحبۃ بقرینۃ الشرط فان

المشروط غیر واجب ۱۷ ابن ضیاء

اس کے یہ ہیں اَعُوْذُ بِاللّٰهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيْمِ کو اور طرح سے بھی ثابت ہے مگر بہتر یہ ہے انہیں الفاظ سے استعاذہ کیا جائے اور جب سورۃ شروع کی جائے تو (بِسْمِ اللّٰهِ) کا پڑھنا بھی نہایت ضروری ہے سوائے سورۃ (بَنَآئِۃ) کے

۱۷ جیسا کہ طیب میں علامہ جزریؒ فرماتے ہیں: وان تغیر أو تزید لفظاً فلا تعد الذی قد صح ما نقلنا: یعنی اگر الفاظ استعاذہ متغیر کر دیئے جائیں یا الفاظ استعاذہ زیادہ کیے جائیں تو ثبوت نقل سے نہ تجاوز ہوں۔ متغیر کی مثال اللہم الی اعوذ بک من الیس وجنودہ اور زیادتی کی مثال اعوذ باللہ السميع العليم من الشیطان الرجیم ۱۲ ابن ضیاء

۱۸ جیسا کہ علامہ دانیؒ فرماتے ہیں اعلان المستعمل عند القراء الحذائق من اهل الاداء في لفظها اعوذ باللہ من الشیطان الرجیم۔ الرجیم دون غیرہ یعنی ماہرین قراء کے نزدیک الفاظ استعاذہ اعوذ باللہ من الشیطان الرجیم ہی مختار ہیں۔ ۱۲ ابن ضیاء

۱۹ عن ابن خزيمة ان رسول الله صلى الله عليه وسلم قرأ بسم الله الرحمن الرحيم في اول الفاتحة في الصلوة و عذها آية ايضاً فهي آية مستقلة منها في احدى الحروف السبعة المتفق على قواؤها وعليه ثلثة من القراء السبعة ابن كثير وعاصم والكسائي فيعتقدونها آية منها بل من القرآن اول كل سورة (من الاتحاف في التراءات الاربعة عشر) وقيل آية تامة من كل سورة وهو قول ابن عباس وابن سيرين وسعيد بن جبيرة والزهرى وعطاء وعبد الله بن المبارك وعليه قراءة مكّة والكوفة وفقهاؤها وهو القول الجديد للشافعي (من منار الهدى في الوقف والابتداء) والحاصل ان التاركين اخذوا بالحال الاول والمبطلين اخذوا بالاخير المعول ولا يخفى قوة دليل المبطلين لاسيما مع كتابة البسملة في اول كل سورة اجماً من الصحابة (من شرح المشاطبية لملا على قارى) ثم المبطلون بعضهم يعدّها آية من كل سورة سوى براءة وهو غير قائلون (من كثر المعاني شرح حرز الاماني) قال السخاوى تلميذ الشاطبي واتفق القراء عليها في اول الفاتحة كما بن كثير وعاصم والكسائي يعتقدونها آية منها ومن كل سورة والصواب ان كلا من القولين حق وانها آية من القرآن في بعض القراءات وهي قراءة الذين يفصلون بها بين السورتين وليست آية في قراءة من لم يفصل بها (النشر في القراءات العشر للامام ابن الجزرىؒ) ۱۲ منه — (بقية برصفاً آمده)

اور اوساط اور اجزاء میں اختیار ہے چاہے (بِسْمِ اللّٰهِ) پڑھے اور چاہے نہ پڑھے۔ (اعوذ)

(بقیہ حاشیہ از صفحہ سابقہ) ترجمہ: ابن خزیسے مروی ہے کہ تحقیق رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے پڑھا ہے بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ کو الحمد کے شروع میں نماز کے اندر اور اس کو ایک آیت بھی شمار کیا پس معلوم ہوا کہ یہ ایک مستقل آیت ہے بعض قراء سبعہ کے نزدیک جن کے تواتر پر اتفاق ہے اور قراء سبعہ میں سے تین قاری ابن کثیرؒ اور عاصمؒ اور کساییؒ اسی پر ہیں۔ اور یہ تینوں اس کے الحمد کی ایک آیت ہونے کا اعتقاد رکھتے ہیں بلکہ قرآن شریف کے ہر سورۃ کے شروع کی ایک آیت مانتے ہیں (اتحاف) اور کہا گیا ہے کہ ایک آیت تادم ہے ہر سورۃ سے یہ ابن عباسؓ اور ابن عمرؓ اور سعید بن جبیرؓ اور زہریؓ اور عطاءؓ اور عبد اللہ بن المبارکؓ رضی اللہ عنہم کا قول ہے اور اسی پر قراء کہ اور کوفہ اور وہاں کے فقہاء ہیں اور امام شافعیؒ کا قول جدید یہی ہے (منار المہدی فی الوقف فلا بدار) حاصل یہ ہے کہ بسم اللہ پڑھنے والوں نے عمل کیسا ہے شروع زمانہ پر اور پڑھنے والوں نے عمل کیا ہے اخیر زمانہ پر جو معتد ہے اور بسم اللہ پڑھنے والوں کی دلیل کی قوت مخفی نہیں خاص کو جب کہ بسم اللہ ہر سورۃ کے شروع میں اجماع صحابہ رضی اللہ عنہم سے ملتی گئی ہے۔ (شرح شاطبیہ لملاعی قاری) پھر بسم اللہ پڑھنے والے بعض اس کو ہر سورۃ سے سولے سورۃ براءۃ کے ایک آیت شمار کرتے ہیں اور وہ بعض علاوہ قانون کے ہیں (کنز المعانی شرح حرز الامانی) سخاویؒ شاگرد امام شاطبیؒ فرماتے ہیں کہ قراء نے اس کے جزو فاتحہ ہونے پر اتفاق کیا ہے مثل ابن کثیرؒ اور عاصمؒ اور کساییؒ اس کو سورۃ فاتحہ اور ہر سورۃ سے جزو جلتے ہیں اور صواب یہ ہے کہ دونوں قول حق ہیں اور وہ آیت قرآن سے ہے بعض قراءت میں اور وہ قراءت ان لوگوں کی ہے جو درمیان دو سورتوں کے بسم اللہ سے فصل کرتے ہیں۔ اور جو لوگ اس سے فصل نہیں کرتے انکی قراءت میں یہ آیت نہیں (نشر) سورۃ براءۃ کے شروع میں بالاتفاق ترک بسم ہے چاہے ابتدا قراءت ہو چاہے درمیان قراءت ہو اس لیے کہ بسم اللہ آیت رحمت ہے اور ابستہ براءۃ آیت غضب ہے جیسا کہ علامہ شاطبیؒ فرماتے ہیں سورۃ و مہما اتصلھا او بملت براءۃ۔ لتتزیلھا بالسیف مبسلا یعنی جب کسی سورۃ سے وصل کیا جاوے سورۃ براءۃ کا یا ابتدا کی جائے سورۃ براءۃ سے تو بسبب نازل ہونے براءۃ کے ساتھ قہر کے بسم اللہ نہیں ثابت پس مناسب نہیں کہ آیت رحمت کو آیت غضب کے ساتھ جمع کیا جائے۔ ۱۲ ابن خیار۔

(حاشیہ متعلقہ صفحہ ۱۱) یعنی سورۃ کے درمیان سے شروع کرنے میں بسم اللہ کے بارے میں اختیار ہے اگرچہ سورۃ براءۃ ہو ۱۲ ابن خیار۔ ضیاء

اور (بسم اللہ) پڑھنے میں چار صورتیں ہیں۔ فصل کل۔ وصل کل۔ فصل اول وصل ثانی۔ وصل اول فصل ثانی۔ جب ایک سورۃ کو ختم کر کے دوسری شروع کریں تو تین صورتیں جائز ہیں اور چوتھی صورت جائز نہیں یعنی فصل کل، اور وصل کل اور فصل اول وصل ثانی جائز ہے اور وصل اول فصل ثانی جائز نہیں۔

(فائدہ) امام عاصمؒ کے نزدیک جن کی روایت تمام جہان میں پڑھی جاتی ہے ان کے یہاں بسم اللہ ہر سورۃ کا جز ہے تو اس لحاظ سے جس سورۃ کو قاری بلام اللہ پڑھے گا

۱۵ یعنی ابتداء قرأت ابتداء سورۃ سے ہو تو استعاذہ اور بسم اللہ کے وصل و فصل کے لحاظ سے چار قسم ہیں جیسا کہ کتاب میں مذکور ہیں لیکن استعاذہ کا بسم اللہ اور قرآن سے فصل بہتر ہے جیسا کہ منار الہدیٰ فی الوقف والابتداء میں ہے اعلوان الاستعاذۃ يستحب قطعها من التسمیۃ ومن اول السورۃ لانها لیست من القرآن اور اگر سورۃ بمرآۃ سے قرأت شروع کی جائے تو استعاذہ کا وصل و فصل دونوں جائز ہے جیسا کہ تحاف میں ہے ویجوز الوقف علی التعوذ ووصلہ بما بعدہ بسملة کان او غیرہا من القرآن انتہی ۱۲ ابن ضیاء

۱۶ یعنی درمیان قرأت شروع سورۃ میں تین ہی وجہیں جائز ہیں جیسا کہ کتاب میں مذکور ہے اور اگر ابتداء قرآۃ درمیان سورۃ سے ہو تو بسم اللہ پڑھنے کی صورت میں چاروں وجہیں جائز ہیں لیکن شروع میں شیطان کا نام ہو تو وصل جائز نہیں مثل الشیطن بعد کد الفقر اور اگر بسم اللہ پڑھی جائے تو استعاذہ کا وصل و فصل دونوں جائز ہیں لیکن شروع میں اللہ پاک کا کوئی نام ہو تو استعاذہ کا وصل نہ کرے مثل اللہ هو اللہ الرحمن وغیرہ - ۱۳ ابن ضیاء

۱۷ کیونکہ بسم اللہ کو شروع سورۃ سے تعلق ہے اس وجہ سے بسم اللہ کا وصل ختم سورۃ سے اور فصل شروع سورۃ سے جائز نہیں جیسا کہ علامہ شاطبیؒ فرماتے ہیں وہما متصلہما مع او اخر سورۃ فلا تقف الا فیہا فتتقلا یعنی جبکہ بسم اللہ کا ختم سورۃ سے وصل کیا جاوے تو نہ وقف کر اس وقت بسم اللہ پڑھا کہ دشواری میں پڑے کیونکہ بسبب فصل کے بسم اللہ کا شروع سورۃ میں نہ پڑھنا لازم آئے گا - ۱۴ ابن ضیاء

۱۸ اس وجہ سے کہ امام اعظم حبیبؒ علم قرآۃ میں امام عاصمؒ کے شاگرد ہیں لہذا موافقت قرآۃ وروایت کے اخاف قرآۃ امام ماممؒ حبیبؒ کی اور روایت حفصؒ کی پڑھتے ہیں اور چونکہ روایت حفصؒ بھی قرآۃ سبعہ متواترہ میں سے ایک قرآۃ ہے اور اس کے موافق قرآن شریف میں نقطے اور اعراب وغیرہ لگے ہیں اس سہولت کی وجہ سے شوافع وغیرہ بھی انہیں کی قرآۃ پڑھتے ہیں ۱۵ ابن ضیاء

تو وہ سورت امام عاصمؒ کے نزدیک ناقص ہوگی، ایسے ہی اگر سارا قرآن پڑھا جائے تو جتنی سو پتوں میں بِسْمِ اللہ نہیں پڑھی ہے اتنی آیتیں قرآن شریف میں ناقص ہوں گی۔
(فائدہ) اگر درمیان قرأت کے کوئی کلام اجنبی ہو گیا گو کہ سلام کا جواب ہی کسی کو دیا ہو تو پھر استعاذہ دہرانا چاہیے۔

(فائدہ) قرأت جہریہ میں استعاذہ جہر کے ساتھ ہونا چاہیے اور اگر آہستہ سے یا دل میں استعاذہ کر لیا جائے تو بھی کوئی حرج نہیں (بعض کا قول ایسا ہے)

۱۰ مگر یہ امر ظاہر ہے کہ بسم اللہ کا جز ہر سورۃ ہونا امر قطعی نہیں کیونکہ مجتہدین و فقہاء کا اختلاف ہے احناف جز و قرآن کے قائل ہیں اور شوافع جز ہر سورۃ کے قائل ہیں۔ ایسے ہی ابن کثیرؒ، عاصمؒ، کسائی کی طرف نسبت اعتقاد جز ہر سورۃ کا ہونا امر ظنی ہے قطع نہیں کیونکہ کتب تفسیر اور قرأت کی کتابوں میں جن کے مؤلف شافعی المذہب ہیں ان کا قول ہے کہ یہ قرآن جز ہر سورۃ کے قائل ہیں اور ان قرآن سے روایت اعتقاد جزیت ہر سورۃ کی نظر سے نہیں گزری البتہ بسم اللہ کی روایت ان قرآن سے قطع ہے اور اعتقاد جزیت یہ مسئلہ فقہی ہے علم قرأت سے اس کو تعلق نہیں ۱۲ منہ

۱۱ کتب قرأت میں جو مسائل بیان کیے جاتے ہیں وہ تلاوت سے متعلق ہیں لہذا تلاوت میں روایت حفصؒ کی پابندی لازمی ہے اور تراویح وغیرہ کے مسائل فقہ سے متعلق ہیں لہذا احنفیوں کو تراویح وغیرہ کے بارے میں امام اعظم صاحبؒ کی تقلید واجب ہے چونکہ احناف کے نزدیک آیت اِنَّمَا مِنْ سُلَيْمَانَ وَاقْتَرِبْ بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ کے علاوہ بسم اللہ ہر سورۃ کے شروع کا جز نہیں صرف قرآن کا جز ہے لہذا قرآن بھر میں ایک جگہ کہیں بھی تراویح میں پڑھ لینے سے قرآن مجید پورا ہو جائے گا اس وقت قرأت حفصؒ کے موافق تکمیل قرآن کے مکلف نہیں ہیں پس عدم تقلید اور تخطیط قرأت دونوں سے بچنا ضروری ہے ۱۲ ابن ضیاء غنی عنہ
۱۳ یعنی متعلق قرآن سے کوئی بات نہ ہوئی ہو اس لئے کہ غیر متعلق قرآن منافی قرأت ہے پس اگر بلا وجہ قرأت میں سکوت بھی پایا گیا تو استعاذہ پھر کرنا چاہیے کیونکہ اعراض عن القراءة لازم آئے گا اگرچہ ارادہ پھر پڑھنے کا ہو۔ ہاں اگر افہام و تفہیم معنی کی غرض سے سکوت ہو تو استعاذہ دہر لےنے کی ضرورت نہیں پڑھتے پڑھتے وقت سے زیادہ دُک جانے کو سکوت کہیں ۱۲ ابن ضیاء
۱۴ بعض حضرات اس کو شرط وجودی اور شرط عدمی کے ساتھ مقید کرتے ہیں۔ شرط وجودی یہ کہ قرأت بالجہر ہو یا سماع ہو۔ اور شرط عدمی یہ کہ نماز میں نہ ہو یا قرآن کا دور نہ کرتا ہو اسی طرح حضرت نے فوائد مکتبہ پڑھاتے وقت مجھ سے بیان کیا تھا۔ پھر بعد میں شرح شامی طاعی قاری میں یہی تقریر میں نے دیکھی ہے ۱۲ ابن ضیاء

دوسری فصل مخارج کے بیان میں

مخارج حروف کے چودہ ہیں پہلا مخرج اقصیٰ حلق اس سے (ا۔ ع۔ ک) نکلتے ہیں۔ دوسرا مخرج وسط حلق اس سے (ع۔ ح) نکلتے ہیں۔ تیسرا مخرج ادنیٰ حلق اس سے (غ۔ خ) نکلتے ہیں۔ چوتھا مخرج اقصیٰ لسان اور اوپر کا تالو اس سے (ق) نکلتا ہے۔ پانچواں مخرج قاف کے مخرج سے ذرا منہ کی طرف ہٹ کر اس سے (ک) نکلتا ہے، ان دونوں حروف کو عیسیٰ (ق اور ک) کو حروف لہویہ کہتے ہیں۔ چھٹا مخرج وسط لسان اس سے (ج۔ ش۔ ی) نکلتے ہیں ساتواں مخرج حافہ لسان اور ڈاڑھوں کی جڑ اس سے (ض) نکلتا ہے آٹھواں مخرج طرف لسان اور دانتوں کی جڑ اس سے (ل۔ ن۔ ر) نکلتے ہیں۔ نوواں مخرج نوک زبان اور ثنایا علیا کی جڑ اس سے (ط۔ د۔ ت) نکلتے ہیں۔ دسواں مخرج نوک زبان اور ثنایا علیا کا کنارہ اس سے (ظ۔ ذ۔ ث) نکلتے ہیں۔ گیارہواں مخرج نوک زبان اور ثنایا سفلی کا کنارہ مع اتصال ثنایا علیا کے اس سے (ص۔ ز۔ س) نکلتے ہیں بارھواں مخرج نیچے کالب اور ثنایا علیا کا کنارہ اس سے (ف) نکلتا ہے۔ تیرھواں مخرج دونوں لب اس سے (ب۔ م۔ و) نکلتے ہیں۔ چودھواں مخرج خیشوم اس سے غشتہ نکلتا ہے مراد اس سے نون مخفی و مدغم یا دغام ناقص ہے۔ ۱۲

(فائدہ) یہ مذہب فراء وغیرہ کا ہے اور سیمویہ کے نزدیک سولہ مخارج ہیں انہوں نے (ل) کا مخرج حافہ لسان اس کے بعد (ن) کا مخرج کہا ہے اس کے بعد (س) کا

۱۳ فراء کے مذہب کے نام الف اور جاز کا مخرج ایک ہے اس وجہ سے الف کو بھی ہمزہ کے ساتھ سان و ما جو نو الف مخرج مقدر جو حلق سے نکلتا ہے اس وجہ سے اس کو علقیہ نہیں کہتے بلکہ جوفیہ اور ہوائیہ کہتے ہیں۔ حروف علقیہ ان حروف کو کہتے ہیں جو بالاتفاق حلق کے مخرج محقق سے ادا ہوتے ہیں ۱۴ ابن ضیاء

۱۵ مخفی بغیر المیم و فتح الفاء صحیح ہے یعنی وہ غٹھ جو اخفاء اور ادغام ناقص کی حالت میں بقدر ایک الف نکلتا ہے اس کو حرف فرعی کہتے ہیں ۱۶ ابن ضیاء

مخرج ہے۔ اور غلیل کے نزدیک سترہ ہیں انہوں نے (ل ن س) کا مخرج جدا جدا رکھا ہے اور حرف علت جب مدہ ہوں ان کا مخرج جوف کہا ہے۔

یعنی واؤ اور یار کیونکہ الف ہمیشہ حرف مد ہوتا ہے ۱۲ ابن ضیاء

یعنی واؤ ساکن سے پہلے پیش اور یائے ساکن سے پہلے زیر ہونے والی الف ہمیشہ ساکن باقیل زبر ہوتا ہے لیکن جب ہمزہ بشکل الف ساکن باقیل زبر ہوگا تو اس الف پر جزم ضرور ہوگا اور جھٹکے سے پڑھا جائے گا جیسے شأن الف اور ہمزہ میں ہی فرق ہے ۱۲ ابن ضیاء

یعنی واؤ مدہ اپنے ہی مخرج کے جوف سے ادیانے مدہ اپنے ہی مخرج کے جوف سے اس طرح ادا ہوتے ہیں کہ مخرج کا تحقق نہیں ہوتا بلکہ مثل الف کے واؤ یار مدہ بھی ہوا پر تمام ہو جاتے ہیں جیسا کہ علامہ جزری فرماتے ہیں فالفا الجوف و اختاھا وہی ۱۳ حروف مد للہواء تنقہی ۱۲ ابن ضیاء

عہ (فائدہ) یہ اختلاف ۱۲-۱۳-۱۴ حقیقی اختلاف نہیں ہے۔ فرمائے ل ن س میں قرب کا لحاظ کر کے ایک کبریا سیبویہ اور غلیل نے قرب کا لحاظ نہ کر کے الگ مخرج ہر ایک کا بیان کیا جیسا کہ محققین کا قول ہے کہ ہر حرف کا مخرج علیحدہ ہے مگر نہایت قرب کی وجہ سے ایک شمار کیا جاتا ہے علیٰ ہذا القیاس حروف مدہ کا مخرج غلیل نے جوف کہا ہے، فراسیبویہ نے مدہ وغیرہ کا ایک ہی مخرج کہا ہے مخرج جوف زائد نہیں کیا اس میں تحقیق یہ ہے کہ الف بالکل ہوائی حرف ہے اس میں اعتماد صوت کا کسی جز معین پر نہیں ہوتا اسی واسطے فراسیبویہ نے مبدیہ مخرج یعنی اقصار مطلق اس کا مخرج کہا ہے اور حرف (و) و (یا) جب مدہ ہوں تو اس وقت اعتماد صوت کا لسان و شفتین پر نہایت ضعیف ہوتا ہے مگر ہوتا فرد ہے تو فراسیبویہ نے اس اعتماد ضعیف کی وجہ سے مدہ وغیرہ مدہ کے مخرج میں فرق نہیں کیا غلیل نے ضعف وقوت کا لحاظ کر کے ایک مخرج جوف زائد کیا ہے۔

(فائدہ) غنہ صوت غیشومی کا نام ہے اور یہ سب حرفوں میں ممکن الاقرار ہے مگر ن ہر میں صفت لازمہ کے طور سے ہے اور جب یہ دونوں حرف شدید یا مخفی یا مدغم بالغنہ ہوں تو اس وقت یہ صفت علی وجہ الکمال پائی جاتی ہے اور ان حالتوں میں غیشوم کو ایسا داخل ہے کہ بغیر اس صفت کے ن ہر بالکل ادا ہی نہ ہوں گے یا نہایت ناقص ادا ہوں گے لہذا فرما نے لکھا ہے کہ ن ہر کا مخرج ان حالتوں میں غیشوم ہے اب کئی اعتراض ہوتے ہیں :-

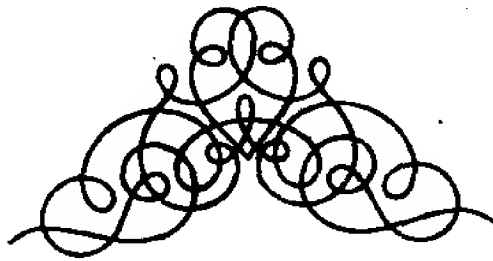
اول یہ کہ سب صفات لازمہ میں یہ بات پائی جاتی ہے کہ بغیر ان کے حرف ادا نہیں ہوتا تو سب کا مخرج (بقیہ صفحہ ۱۲)

(بقیہ از صفو گزشتہ) بیان کرنا چاہیے اور مخرج بدلنا چاہیے یا دو مخرج لکھنا چاہیے جواب یہ ہے کہ چونکہ صفت غنہ کا مخرج سب مخارج سے ملحدہ ہے اس واسطے بیان کرنے کی حاجت ہوئی بخلاف اور صفات کے کہ انہیں مخارج سے تعلق رکھتے ہیں جہاں سے حروف نکلتے ہیں۔

دوسرا شبہ یہ ہوتا ہے کہ (ن) مشدد اور مدغم بالغنہ اور (م) مطلقاً خواہ مشدد ہو یا مخفی ان صورتوں میں اصلی مخارج سے نکلنے میں تبدیل مخرج تو نہیں معلوم ہوتا تو اس کا جواب یہ ہے کہ مخرج اصلی کو کبھی دخل ہے اور خیشوم کو بھی تاکہ علی درجہ الکمال ادا ہوں۔

تیسرا شبہ یہ ہے کہ نون مخفی کو بعض قراڑ زمانہ لکھتے ہیں کہ اس میں لسان کو ذرہ بھر دخل نہیں اور کتب تجوید کی بعض عبارات سے ان کی تائید ہوتی ہے مگر جب غور و خوض کیا جائے اور سب کے اقوال مختلفہ پر نظر کی جائے تو یہ امر مبالغہ ہو جاتا ہے کہ (ن) مخفی میں لسان کو بھی دخل ہے مگر ضعیف۔ اسی وجہ سے کالعدم سمجھا گیا جیسا کہ حروف مدہ میں اعتماد ضعیف سے قطع نظر کر کے خلیل وغیرہ نے ان کا مخرج جوف بیان کیا ہے ایسا ہی نون مخفی کا حال ہے کہ اس کی تعریف یہ کی جاتی ہے حرف مخفی یخرج من الخیشوم لا عمل للسان فیہ اب لا عمل للسان کو دیکھ کر خیال پیدا ہوتا ہے کہ لسان کو ذرہ بھر دخل نہیں کیونکہ نکرہ منفی عموم کا فائدہ دیتا ہے۔ اگر یہ صحیح مانا جائے تو حرف کا اطلاق صحیح نہیں اس واسطے کہ حرف کی تعریف ملا علی قاری وغیرہ نے لکھی ہے کہ صوت یعتمد علی مقطع محقق او مقدر مقطع محقق کو اجزاء حلق لسان شفت بیان کیا اور مقطع مقدر حرف کو بیان کیا لہذا لا عمل للسان میں عمل خاص کی نفی ہے جیسا کہ آگے کی عبارات سے معلوم ہو جائے گا۔ ثانیاً ملا علی قاریؒ کی عبارت سے بھی عمل لسان ثابت ہے وہ لکھتے ہیں وان النون للمخفاة مركبة من مخرج الذات ومن تحقق الصفة في تحصيل الكمالات تحقق الصفة کے معنی وجود غنہ اور اس کا مخرج خیشوم ہے۔ فثبت ما قلنا۔ ثالثاً امام جنیدؒ نے بشر فی القراءات العشر میں لکھتے ہیں المخرج السابع عشر الخیشوم وهو الغنة وهي تكون في النون والميم الساكنين حالة الاخفاء او ما في حكمه من الادغام بالغنة فان مخرج هذين الحرفين يتحول في هذا الحال الى مخرج الاصلي على القول الصحيح كما يتحول مخرج حروف المد من مخرجها الى الجوف على الصواب پھر آگے احکام النون الساكنة والتنوين کی تنبیہات میں لکھتے ہیں الاول مخرج النون والتنوين مع حروف الاخفاء الخمسة عشر من الخیشوم فقط ولا حظ لهما معهن في الصلة لانه لا عمل للسان فيهما كعملهما فيهما مع ما يظهرا ان ويدان بغنة اس سے معلوم ہوا نفی قید کی ہے مطلق عمل کی نہیں یعنی انہما اور ادغام بالغنہ میں جو عمل ہے یہ نون مخفی میں نہیں۔ اب اگر تحول کے معنی انتقال اور تبدیل کے مراد ہوں تو لا عمل کعملہ مع ما یزعمان بغنة اس کے معارض ہوگا (باقی مراد آئندہ)

(باقی از صفحہ گذشتہ) لہذا مراد تحول سے توجہ و میلان ہے اس طرح پر کہ محل غنہ و محل الیہ دونوں کو دخل ہے مگر نون خفیفہ میں بہ نسبت نون مشدد کے لسان کو بہت کم دخل ہے۔ بخلاف نون مشدد و مدغم بالغنہ و میم مشدد و مخفاۃ کے کہ ان میں لسان دشت کو زیادہ دخل و عمل ہے۔ ایک بات اور یہاں سے ظاہر ہوتی ہے کہ نون مخفی میں لسان کو ایسا عمل بھی نہ ہو جیسا کہ نون میم مشدد میں ہوتا ہے۔ اور نہ مابعد کے حرف کے مخرج پر اعتماد ہو جیسا کہ (و۔ یا۔ ل۔ ر) میں بحالت ادغام بالغنہ اعتماد ہوتا ہے کیونکہ ان حرفوں میں ادغام بالغنہ کی صورت یہ ہے کہ نون کے مابعد کے حرف سے بدل کر اول حرف کو اس کے مخرج سے مع صوت خیشومی کے ادا کریں اسی وجہ سے اس نون کو جو (یا۔ و۔ ل۔ ر) میں مدغم بالغنہ ہوتا ہے اس کو حرف کے ساتھ کسی نے تعبیر نہیں کیا کیونکہ یہاں ذات نون بالکل منعدم ہو گئی ہے اور نہ اصلی مخرج سے کچھ تعلق رہا ہے۔ صرف غنہ باقی ہے جس کا محل خیشوم ہے بخلاف نون مخفی کے کہ اس کی تعریف یہ کی جاتی ہے حرف خفی یخرج من الخیشوم ولا عمل للسان فیہ ولا نشائبہ حرف اخر فیہ اب امام جزری کے قول سے بھی ثابت ہو گیا کہ نون مخفی میں لسان کو بھی کچھ دخل ہے۔ نہایت القول المفید میں نشر سے زیادہ صاف مطلب نکلتا ہے پہلے لکھا ہے کہ خیشوم مخرج ہے نون۔ میم غیر مظہرہ کا پھر کہتے ہیں کہ لا یقال لا بد من عمل للسان فی النون، والشفیتین فی المیم مطلقاً حتی فی حالة الاخفاء والادغام بغنة وكذا الخیشوم عمل حتی فی حالة الاظهار والتحریک فلم هذا التخصیص لانهم نظروا للاغلب فحكموا له بان لا مخرج فلما كان الاغلب فی حالة اخفائهما وادغامهما بغنة عمل الخیشوم جعلوه مخرجهما حیثین وان عمل للسان والشفیتان ایضاً ولما كان الاغلب فی حالة التحریک والاظهار عمل للسان والشفیتین جعلوهما المخرج وان عمل الخیشوم حیثین ایضاً لانه رابع غنہ اور اخفاء سے فرض تحسین لفظ اور جو ثقل ترکیب حرف سے پیدا ہوا اس کی تخفیف مقصود ہوتی ہے اور ایسے اخفاء سے کہ جس میں لسان کو ذرہ بھر تعلق نہ ہو محال نہیں تو متعسر ضرور ہے اور صوت بھی کر یہ ہو جاتی ہے اگر کچھ بنا کر تکلف سے ادا کیا جائے۔ حاصل یہ ہے کہ نون مخفاۃ کے ادا کرتے وقت زبان حنک سے قریب متصل ہوگی مگر اتصال نہایت ضعیف ہوگا۔ ۱۲ منہ



تیسری فصل صفات کے بیان میں

جہر کے معنی شدت اور زور سے پڑھنے کے ہیں اس کی ضد ہنس ہے یعنی نرمی کے ساتھ پڑھنا اور اس کے دش حروف ہیں جن کا مجموعہ (فحشہ شخص سکت) ہے ان حروف کے ماسوا سب مجبورہ ہیں۔

شدیدہ کے آٹھ حروف ہیں جن کا مجموعہ (اجد قط بکت) ہے ان کے سکون کے وقت آواز بڑک جاتی ہے۔

پانچ حروف متوسطہ ہیں جن کا مجموعہ (لن عمو) ہے ان میں بالکل آواز بند نہیں ہوتی۔ باقی حروف ماسوا شدیدہ اور متوسطہ کے سب رخوہ ہیں یعنی ان کی آواز جاری ہو سکتی ہے (خَصَّ ضَغْطُ قَطْ) یہ حروف متصف ہیں ساتھ استعلاء کے یعنی ان کے ادا کرتے وقت

۱۔ اس شدت سے ادا بندی اور شدت نفس ہے یعنی جہر کے ادا کرتے وقت مخرج میں سانس اتنی قوت سے ٹھہرتی ہے کہ آواز بلند ہو جاتی ہے اور صفت شدت میں شدت صوت ہوتا ہے یعنی اس کے ادا میں آواز مخرج میں اتنی قوت سے ٹھہرتی ہے کہ فوراً بند ہو جاتی ہے جیسے مخرج کی جیم ۱۳ ابن ضیاء

۲۔ یعنی ہنس کے ادا کرتے وقت جریان نفس کی وجہ سے آواز میں جو پستی ہے اس کو نرمی سے تعبیر کیا ہے کیونکہ جہر میں بندی ہوتی ہے۔ پس اس ضد میں پستی ہوگی جیسے صف کی فا چنانچہ کاف تار میں نرمی نہیں ہے بلکہ بوجہ شدت سختی ہے اور شدت کی ضد رخوہ کے ادا میں نرمی ہے اور جریان صوت کی وجہ سے ضعف ہے اس سے ہنس اور رخوہ کا فرق بھی ظاہر ہو گیا ۱۴ ابن ضیاء

۳۔ چونکہ متحرک کی صفت میں بوجہ حرکت رکنا معلوم نہیں ہوتا اس لیے سکون کی قید لگائی در نہ صفات لازمہ کے لئے کسی قید کی ضرورت نہیں تھی حروف چاہے متحرک ہوں یا ساکن جو صفات لازمہ ہیں وہ ہر حال میں پائے جائیں گے۔ سکون کی قید سے اس کا عارض سمجھنا غلطی ہے حروف شدیدہ جب متحرک ہوتے ہیں تو جس قدر آواز جاری ہوتی ہے وہ حرکت کی ہوتی ہے ۱۵ ابن ضیاء

اکثر حصہ زبان کا تالو کی طرف بند ہو جاتا ہے۔

ان کے ماسوا سب حروف استغفال کے ساتھ متصف ہیں ان کے ادا کرتے وقت اکثر حصہ زبان کا بلند نہ ہوگا۔

(صَطْطُضْ) یہ حروف متصف ہیں سا اطلاق کے یعنی ان کے ادا کرتے وقت اکثر حصہ زبان کا تالو سے مل جاتا ہے۔
ان چار حروف کے سوا باقی حروف انفتاح سے متصف ہیں یعنی ان کے ادا کرتے وقت اکثر زبان تالو سے ملتی نہیں۔

یہ صفات جو ذکر کیے گئے ہیں متضادہ ہیں، جہر کی ضد ہمس ہے اور رخو کی ضد شدت ہے اور استعلاء کی ضد استغفال ہے اور اطلاق کی ضد انفتاح ہے تو ہر حرف چار صفتوں کے ساتھ ضرور متصف ہوگا۔ باقی صفات کی ضد نہیں ہے۔

قلقلہ کے پانچ حرف ہیں جن کا مجموعہ (قُطْبُجَبَّ) ہے مگر قاف میں قلقلہ واجب باقی چار حروف میں جائز ہے، قلقلہ کے معنی مخرج میں جنبش دینا سختی کے ساتھ (س) میں صفت تکرار کی ہے مگر اس سے جہاں تک ممکن ہوا احتراز کرنا چاہیے۔ (س) میں صفت نقشہ ہے یعنی

۱۵ اس سے مراد جز زبان ہے چنانچہ اس کے بعد کا حصہ تالو سے جدا رہتا ہے جیسے خالق کی غار بخلاف صفت اطلاق کے کہ اس کے ادا کرتے وقت اکثر حصہ زبان کا تالو سے مل جاتا ہے جیسے طال کی طار اس وجہ سے تغنیم استعلاء سے تغنیم اطلاق پر مبنی ہوتی ہے۔
ابن ضیاء

۱۶ انفتاح اور استغفال کے ادائیں یہ فرق ہے کہ استغفال تغنیم کو مانع ہے اور انفتاح کالی تغنیم کو مانع ہے پس ہر مستعمل منقطع ہے لیکن ہر منقطع مستعمل نہیں جیسے غین غار قاف ۱۷ ابن ضیاء

۱۸ یعنی قاف میں قلقلہ بالاتفاق معتبر ہے کیونکہ بہ نسبت حروف طب جبہ کے قاف میں بوجہ استعلاء و قوت شدہ بہت زیادہ ظاہر ہے ۱۹ ابن ضیاء

۲۰ جائز بمعنی اختیار نہیں بلکہ بمعنی اختلاف ہے کیونکہ بہ نسبت قاف کے حروف طب جبہ میں قلقلہ کم ہے جیسا کہ صلا الرافیہ کی عبارت سے ظاہر ہے فرماتے ہیں قلقلۃ القاف اکل من قلقلۃ غیرہ لشدۃ ضغطہ پس اس کی اور ضعف کی طرف کسی نے توجہ کی اور حروف طب جبہ میں قلقلہ کا اعتبار کیا اور کسی نے اس ضعف کی طرف توجہ نہ کی اس وجہ سے قلقلہ کا اعتبار نہ کیا لیکن حروف طب جبہ میں قلقلہ کی نفی کسی قول سے ثابت نہیں لہذا جائز کی وجہ سے اس کو عارض (باقی حاشیہ صفحہ ۱۶ پر)

مُنہ میں صوت پھیلتی ہے اور (ض) میں صفت استطالہ ہے اور (ص س) حروف صغیر کہلاتے ہیں (ن مر) میں ایک صفت یہ بھی ہے کہ ناک میں آواز جاتی ہے اور کسی حرف میں یہ صفت نہیں ہے اور ان صفات متضادہ سے چار صفتیں یعنی جہر شدت استعلا را طباق قویہ ہیں باقی ضعیف ہیں اور صفاً غیر متضادہ سب قویہ ہیں تو ہر حرف میں جتنی صفتیں قوت کی ہوں گی اتنا ہی حرف قوی ہوگا اور جتنی صفتیں ضعف کی ہوں گی اتنا ہی ضعیف ہوگا۔

حروف کی باعتبار قوت اور ضعف پانچ قسمیں ہیں۔ قوی۔ اقویٰ۔ متوسط۔ ضعیف۔ اضعف۔ (ج د ص غ رب) قوی ہیں (ط ض ظ ق) اقویٰ ہیں اور (ء ا ن ت خ ذ ع ك) متوسط ہیں اور (س ش ل دی) ضعیف ہیں اور (ث ح ن م ف ی) اضعف ہیں۔

(فائدا) ہمزہ میں شدت اور جہر کی وجہ سے کسی قدر سختی ہے مگر نہ اس قدر کہ ناف ہل جائے۔ ناف سے حروف کو کچھ علاقہ ہی نہیں۔

(فائدا)۔ (ف ی) یہ دونوں حرف اضعف الحروف ہیں نہایت ہی نرمی سے ادا ہونا چاہیے۔
(فائدا) حرف (ع ح) کے ادا کرتے وقت گلا نہ گھونٹا جائے بلکہ وسط حلق سے نہایت لطافت سے بلا تکلف نکالنا چاہیے۔

(باقی ماثیہ از صفحہ گذشتہ) سمجھنا یا کبھی ادا کرنا کبھی نہ ادا کرنا جائز نہیں ہاں اگر سماعت میں اختلاف ہوگا تو اسی ضعف پر عمل کیا جائے گا۔ ابن ضیاء
یعنی بجائے ایک راء کے کئی راء نہ ہونے پائے اس کے ادا کرتے وقت زبان کو لرزے سے بچانا چاہیے اور اس کی آسان ترکیب یہ ہے کہ اس کی صفت توسط کو صحیح طور پر ادا کیا جائے یعنی راء کو ادا کرتے وقت نہ اتنی سختی ہو کہ بجائے ایک راء کے کئی راء ہو جائیں اور نہ اتنی نرمی ہو کہ بجائے راء کے وا ہو جائے نہایت میاندروی سے راء کو ادا کریں تاکہ صفت توسط اور تکریر بھی ادا ہو جائے ۴ ابن ضیاء۔ (ماثیہ متعلقہ صفحہ ہذا)

۵ یعنی ضاد کے ادا کرتے وقت آواز مخرج میں دراز ہوگی اسی کا نام صفت استطالہ ہے اس کی صحت کا معیار یہ ہے کہ اگر دال کی آواز معلوم ہو تو سمجھنا چاہیے کہ صفت استطالت نہیں ادا ہوئی کیونکہ دال میں بوجہ شدت جس صوت سے جو انواع استطالت ہے ہاں اگر ظار کی طرح آواز معلوم ہو تو اس وقت اس صفت کا ادا ہونا ممکن ہے جبکہ نوک زبان ظار کی مخرج سے بالکل جدا رہے حرف ضاد کو ظار سے مشابہت تامہ ہے چنانچہ صفاً الرایہ فرماتے ہیں ولم یختلفا فی السمع لیکن یہ دلیل تشابہ کی ہے اس میں عینیت نہ ہونا چاہیے در نہ ظن علی لازم آئے گا ۴ ابن ضیاء (صفحہ ہذا کا ماثیہ صفحہ نمبر ۱ پر ملاحظہ فرمائیں)

چوتھی فصل ہر حرف کی صفات لازمہ کے بیان میں

نمبر شمار	تصانیف	اسماء صفات لازمہ	تصانیف	اسماء صفات لازمہ	تصانیف	اسماء صفات لازمہ	تصانیف	اسماء صفات لازمہ
۱	ا	جہور۔ رخو۔ مستقل	۱۱	ز	جہور۔ رخو۔ مستقل۔ متغیر	۲۰	ف	مہوس۔ رخو۔ مستقل۔ متغیر
۲	ب	منفتح۔ مدہ۔ منغم۔ مرقق	۱۲	س	مہوس۔ رخو۔ مستقل	۲۱	ق	جہور۔ شدید۔ مستقل
۳	ت	جہور۔ شدید۔ مستقل۔ متغیر	۱۳	ش	منفتح۔ متغیر	۲۲	ک	منفتح۔ متغیر۔ منغم
۴	ث	مہوس۔ شدید۔ مستقل۔ متغیر	۱۴	ص	مہوس۔ رخو۔ مستقل	۲۳	ل	مہوس۔ شدید۔ مستقل۔ متغیر
۵	ج	مہوس۔ رخو۔ مستقل۔ متغیر	۱۵	ض	منفتح۔ متغیر۔ منغم	۲۴	ہ	جہور۔ متوسط۔ مستقل
۶	ح	جہور۔ شدید۔ مستقل۔ متغیر	۱۶	ط	منفتح۔ غنہ۔	۲۵	ن	جہور۔ متوسط۔ مستقل۔ متغیر
۷	خ	مہوس۔ رخو۔ مستقل۔ متغیر	۱۷	ظ	جہور۔ شدید۔ مستقل	۲۶	و	جہور۔ رخو۔ مستقل۔ متغیر
۸	د	جہور۔ شدید۔ مستقل	۱۸	ع	مہوس۔ شدید۔ مستقل۔ متغیر	۲۷	ی	جہور۔ شدید۔ مستقل۔ متغیر
۹	ذ	منفتح۔ متغیر۔ منغم	۱۹	غ	جہور۔ رخو۔ مستقل۔ متغیر	۲۸	ی	جہور۔ رخو۔ مستقل۔ متغیر
۱۰	ر	جہور۔ رخو۔ مستقل۔ متغیر			جہور۔ رخو۔ مستقل۔ متغیر	۲۹	ی	جہور۔ رخو۔ مستقل۔ متغیر

(بقیہ شاخہ از صفحہ نمبر ۱۶) ۱۷ جس کو مفت غنہ کہتے ہیں یہ غنہ اظہار کی حالت میں بھی پایا جائے گا بخلاف حرف غنہ کے کہ یہ صرف اخفاء اور ادا قام

ناقص میں بقدر ایک الف ادا ہو گا کما تقدم فی اللزج ۷ ابن فنیار

(حاشیہ متعلقہ صفحہ نمبر ۱۶) ۱۷ اگرچہ تغنیم اور ترقیق صفت عارض ہے لیکن ان میں سے حرف کے لیے کوئی نہ کوئی اصل اول لازم ضروری

ہے اسی وجہ سے حرف تمدید کے ساتھ بیان فرمایا پس چونکہ بعض کے نزدیک تغنیم عارض ہے تو ترقیق اصل ہو اور بعض کے نزدیک

ترقیق عارض ہو تو تغنیم اصل ہو اور اصل منزل لازم ہے اس لیے تغنیم ترقیق کو صفات لازمہ کے نقش میں بیان فرمایا تاکہ دونوں فعل کا علم ہو جائے ۱۷ ابن فنیار

پانچویں فصل صفات ممیزہ کے بیان میں

حروف اگر صفات لازمہ میں مشترک ہوں تو مخرج سے ممتاز ہوتے ہیں اور اگر مخرج میں متحد ہوں تو صفت لازمہ منفردہ سے ممتاز ہوتے ہیں جن حروف میں تمایز بالمخرج ہے اُن کے بیان کرنے کی ضرورت نہیں البتہ حروف متحدہ فی المخرج کے بیان کرنے کی ضرورت ہے (اع ۷) میں الف ممتاز ہے مذیت میں اور (ع) ممتاز ہے (۷) سے جہر اور شدت میں باقی صفات میں یہ دونوں متحد ہیں (ع ح) ح میں ہمس اور رخاوت ہے ع میں جہر و توسط باقی میں اتحاد (غ خ) خ میں جہر ہے باقی میں اتحاد (ج ش ی) ج میں شدت ہے ش میں ہمس و تفسی ہے باقی استقلال و انفتاح میں تینوں مشترک ہیں اور جہر میں (ج ی) اور رخاوت میں (ش ی) مشترک ہیں (ط د ت) شدت میں اشتراک اور (ط د) جہر میں بھی مشترک ہیں اور (ت د) استقلال و انفتاح میں مشترک ہیں اور (ط) میں اطباق استقلال ہے اور (ت) میں ہمس ہے (ظ ذ ث) کارخاوت میں اشتراک ہے اور (ظ ذ) جہر میں اور (ذ ث) استقلال انفتاح میں مشترک ہیں اور (ظ) ممیزہ صفت استقلال اطباق ہے اور (ذ ث) میں صفت ممیزہ جہر ہمس ہے (ص ز س) رخاوت صغیر میں مشترک اور (ص س) ہمس میں اور (ز س) استقلال انفتاح میں مشترک ہیں اور (ص) میں صفت ممیزہ استقلال اطباق اور (ز س) میں جہر ہمس ہے (ل ن ر) جہر توسط استقلال انفتاح میں مشترک ہیں اور (ل ر) انحراف میں مشترک

۱۷ مشتبہ الصوت حرف یا ایک مخرج کے حروف میں جن صفات لازمہ سے امتیاز ہوتا ہے ان کو ممیزہ بقیہ صفات لازمہ کو غیر ممیزہ کہتے ہیں ۱۸ ابن فنیار

۱۹ اس سے مراد صفات لازمہ غیر متفادہ ہے مثلاً بر بنائے مذہب فرار لام دار مخرج میں متحد ہیں اور صفات لازمہ متفادہ میں مشترک ہیں اس صورت میں لام سے دار کو صفت لازمہ منفردہ یعنی غیر متفادہ تکمیر سے امتیاز ہوا اس طرح لام تون صفات لازمہ متفادہ اور مخرج میں متحد ہیں اس وقت لام سے تون کو صفت لازمہ غیر متفادہ غنہ سے امتیاز ہوا اور عین حار اگرچہ مخرج میں متحد ہیں لیکن صفات لازمہ متفادہ میں سے جہر اور توسط کی وجہ سے عین کو حار سے امتیاز ہے اس وجہ سے اس پر صفت لازمہ منفردہ کا اطلاق صحیح نہیں کیونکہ دو صفتوں کی وجہ سے امتیاز ہوا ۲۰ ابن فنیار

۲۱ یعنی منحرف ہونا پھر نام صفات لازمہ میں سے یہ بھی ایک صفت ہے جو لام دار دونوں میں پائی جاتی ہے اس طرح (باقی اسنو صغیر پر)

ہے اور ان میں تمایز مخرج سے ہے اسی واسطے سیویہ اور خلیل نے ان کا مخرج الگ ترتیب وار رکھا ہے اور فرار نے قرب کا لحاظ کر کے ایک مخرج بیان کیا ہے دوسرے یہ کہ (ن) میں غنہ ہے اور (ر) میں تکرار (وب م) جہر استغال افتتاح میں مشترک اور (و) کے ادا کرتے وقت شفقتین میں کسی قدر انفتاح رہتا ہے، اس وجہ سے اپنے جہانوں سے ممتاز ہو جاتا ہے گویا اس میں بھی تمایز بالمخرج ہے اور (ب) میں شدت اور قلقہ اور (م) میں توسط اور غنہ ممیزہ ہے اور (ض ظ) میں جہر رخاوت استعلا راطباق ہے اور (ض) میں استطالہ ہے اور ممیز مخرج ہے مگر اشتراک صفات ذاتیہ کی وجہ سے فرق کرنا اور ایک دوسرے سے ممتاز کرنا ماہرین کا کام ہے اور ماہر کے فرق کو بھی ماہر ہی خوب سمجھتا ہے یہ

(بقیہ حاشیہ از صفحہ گذشتہ) کہ لام کے ادا کرتے وقت آواز رار کی مخرج کطرف پھرتی ہے اور رار کے ادا کرتے وقت آواز لام کے مخرج کی طرف پھرتی ہے کیونکہ تحقیق یہی ہے کہ ہر حرف کا مخرج جدا گانہ ہے۔ لیکن فرار نے بوجہ شدت قرب دونوں کا ایک ہی مخرج بیان کیا ہے ۱۲ ابن فسیار

محہ (فالکلا) حرف ضاد ضعیف کو ابن الماجہ نے جو کہ امام شافعیؒ کے شاگرد ہیں شافعیہ میں حرف مستہجنہ سے لکھا ہے اور امام رضیؒ اس کی شرح میں لکھتے ہیں قال السیرانی انہما فی لغة قوم لیس فی لغتہم ضاد فاذا احتاجوا الی التکلمہ فی العربیۃ اعتصمت علیہم فربما اخرجوا ظاء لا اخرجوا یمایا ہا من طرف اللسان و اطراف الثنایا و ربما تکلفوا اخرجوا من مخرج الضاد فلم یثابت لہم فخرجت بین الضاد والظاء شافیہ اور اس کی شرح سے بعض متاخرین نیز و انقض و غیر مقصدین کی تردید ہو گئی جو کہ قائل ہیں کہ ظار و ضاد میں اشتراک صفات ذاتیہ کی وجہ سے حرف ضاد مثل ظار کے مسموع ہوتا ہے بلکہ ان میں فرق کرنا نہایت دشوار ہے لہذا اگر ضاد کی جگہ ظار پڑھی جائے تو کچھ مخرج نہیں کیونکہ اشتراک کو تشبہ لازم نہیں اس واسطے کہ ہم و دال بھی جمیع صفات میں مشترک ہیں مگر تخالف مخرج کی وجہ سے دونوں کی صوت میں بالکل تبدیلیں ہے اضلاع تشابہ نہیں اور ضاد و ظار میں تخالف مخرج موجود ہے مگر چونکہ مخرج ضاد کا اکثر حافظ لسان مع اضراس اور مخرج ظار کا طرف لسان مع طرف ثنایا طیار ہے اور پھر ان دونوں حرفوں میں استعلا راطباق ہے اس وجہ سے ان میں تقارب ہو گیا پھر صفت رخاوت کی وجہ سے ان میں تشابہ صوتی پیدا ہو گیا یہ وجہ ہے تشابہ کی بخلاف حیم و دال کے کہ ان میں یہ وجہ نہیں اب تشابہ ضاد و ظار میں ثابت ہو گیا مگر ایسا تشابہ کہ حرف ضاد قریب حرف ظار کے مسموع ہو اس طرح کا تشابہ ممنوع ہے اسی کو ابن ماجہ اور رضیؒ نے مستہجن لکھا ہے کیونکہ باعث تشابہ صفت رخوت ہے اور یہ صفت ضاد میں بہ نسبت ظار کے ضعیف ہو گئی ہے اس واسطے کہ ضاد (بقیہ حاشیہ آئندہ صفحہ)

بَابُ دُوسَرَا

پہلی فصل تقنیم اور ترقیق کے بیان میں

حروف مستعلیہ ہمیشہ ہر حال میں پُر پڑھے جائیں گے اور حروف مستقلہ سب باریک پڑھے جاتے ہیں۔ مگر الف اور اللہ کالام اور س کہیں باریک اور کہیں پُر ہوتے ہیں، الف کے پہلے پُر حرف ہوگا تو الف بھی پُر ہوگا اور اس کے پہلے کا حرف باریک ہوگا تو الف بھی باریک ہوگا اور اللہ کے لام (باقی حاشیہ از منوگذشتہ) میں صفت اطباق کی بہ نسبت ظار کے قوی ہے اور لام محالہ جتنی صفت اطباق قوی ہوگی اتنی ہی صفت رخاوت میں ضعف پیدا ہوگا کیونکہ اطباق حکم منافی رخاوت ہے دوسری وجہ ضعف رخاوت یہ ہے کہ فساد کا مخرج غری صوت دہوا سے ایک کنارے واقع ہوا ہے بخلاف مخرج ظار کے کہ وہ مخازات میں واقع ہے اسی وجہ سے ظار میں رخاوت قوی ہو اور جب رخاوت قوی ہوئی تو لام محالہ اطباق ضعیف ہوگا، ماحصل یہ کہ جب فساد کو اپنے مخرج سے مع جمع صفات ادا کیا جائے گا تو اس وقت اس کی صوت اہل عرب کی فساد کی صوت سے جو آج کل مردج ہے مشابہ ہوگی اور ظار کے ساتھ بھی تشابہ ہوگا اگر کم درجہ میں اس واسطے کہ فساد میں اطباق و تقنیم بہ نسبت ظار کے زیادہ ہے کیونکہ رخاوت ظار کی بہ نسبت فساد کے قوی ہے اور رخاوت و اطباق میں تعادل ہے ایک قوی ہوگی دوسری ضعیف ہوگی۔ اب اگر فساد میں صفت رخاوت زیادہ ہو جائے گی تو مشبہ بظاہر ہو جائے گا۔ اور اسی کو صاحب ثنائیہ اور رضی نے مستہجن لکھا ہے اور اگر اطباق قوی ادا کیا جائے گا مع رخاوت کے تو مشبہ بفساد مردج بن العرب ادا ہوگا اور کسی قدر ظار کے ساتھ بھی مشابہ ہوگا۔ بعض کتب تفسیر و تجوید میں جو فساد و ظار کو متشابه الصوت لکھا ہے اس سے یہی مراد ہے نہ یہ کہ ظار مسموع ہو اب تعارض بھی نہیں رہا۔ اب سوال یہ ہوتا ہے کہ بعض قرار عجم اہل عرب کو کہتے ہیں کہ فساد کی جگہ دال مخمر پڑھتے ہیں جواب یہ ہے کہ دال مخمر کوئی حرف ہی نہیں اس واسطے کہ دال کی صفت ذاتی استقلال انصاح اور مخرج طرف لسان اور جڑ ثنائیہ علیا ہے اور اہل عرب فساد کو اپنے مخرج مع استقلال اطباق کے عموداً ادا کرتے ہیں اور ایک حرف دوسرے مخرج مباین سے ادا ہی نہیں ہوتا اور جب صفات ذاتیہ بھی بدل گئیں تو دال اسے نہیں کہہ سکتے اصل میں وہ فساد ہے مگر صفت رخاوت جو قلت اور ضعف کے ساتھ اس میں پائی جاتی تھی وہ اکثر عرب سے شاید ادا نہ ہوتی ہو غایت ثنائی الباب یہ لمن خفی ہوگا اور ظار خالص پڑھنا اور دال خالص یا دال کو اپنے مخرج سے پر کر کے پڑھنا یہ لمن جلی ہے کیونکہ پہلی صورت میں صرف ایک صفت جو کہ نہایت کمزور درجہ میں تھی اس کا ابدال یا انعدام ہوا ہے (باقی ص ۲۱ پر ملاحظہ ہو)

سے پہلے زبر ہو یا پیش ہو تو پُر ہوگا مثل (وَاللّٰهُ اَللّٰهُ رَفَعَهُ اللّٰهُ) اگر اس سے پہلے زیر ہو تو باریک ہوگا مثل (يَلٰهُ) متحرک ہوگی یا ساکن اگر متحرک ہے تو فتحہ اور ضمہ کی حالت میں پُر ہوگی اور کسرہ کی حالت میں باریک مثل (سَاعِدٌ سُدُّوْا بِرِزْقًا) اور اگر (س) ساکن ہے تو اس کا ماقبل متحرک ہوگا یا ساکن اگر ماقبل متحرک ہے تو فتحہ اور ضمہ کی حالت میں پُر ہوگی اور کسرہ کی حالت میں باریک ہوگی مثل (يُؤْذِقُوْنَ بَرَقٌ شَرَعَةً) مگر جب (س) ساکن کے ماقبل کسرہ دوسرے کلمہ میں ہو مثل (سَابِ اُرْجَعُوْنَ) یا کسرہ عارضی ہو مثل (اَمْرًا تَكْبُوْا- اِنْ اُرْتَبْتُ) یا (س) ساکن کے بعد حرف استعلاء کا اسی کلمہ میں ہو جس کلمہ میں (س) ہے تو یہ (س) باریک نہ ہوگی بلکہ پُر ہوگی مثل (قُوْطَاسٌ فِرْقَةٌ) اور (قُوْطِ) میں خُلف ہے اور اگر (س) موقوفہ بالا ساکن یا بالاشام کے ماقبل سوائے (ی) کے اور کوئی حرف ساکن ہو تو اس کا ماقبل دیکھا جائے گا۔ اگر مفتوح یا مضموم ہے تو (س) پُر ہوگی مثل (قَدْ رُ اُمُوْرٌ) اور اگر مکسور ہے تو (س) باریک ہوگی مثل (حِجْرٌ)

(بقیہ ماشیہ از صفحہ گذشتہ) باقی صورتوں میں ابدال حرف بحر لازم آتا ہے واللہ اعلم بالصواب ۱۲ منہ

۱۱ یعنی حرف مستعلیہ کسی حرف رقی کے اثر سے بھی باریک نہیں ہوتا جیسے وسیق بخلاف حرف مستفہ مثل بار وغیرہ کے جیسے فرقہ کہ باوجود مستفہ اور ماقبل کسرہ لازمہ کے محض حرف مخفم کے اثر سے پُر ہوگی ۱۲ ابن ضیاء

۱۳ یعنی حرف مستعلیہ کسی حرکت کے اثر سے بھی باریک نہیں ہوتا مثل ظل وغیرہ کے بخلاف حرف مستفہ مثل لام وغیرہ کے جیسے اللہم اور ربُّہما کہ زبر اور پیش کے اثر سے پُر ہو گیا ۱۴ ابن ضیاء

(ماشیہ متعلقہ صفحہ ۱۸) ۱۵ یعنی لفظ اللہ کے دونوں لام پُر ہوں گے اور ماقبل زیر ہو تو دونوں لام باریک ہوں گے ۱۶ ابن ضیاء
۱۷ یعنی کل فرقہ میں پُر اور باریک دونوں جائز ہیں خُلف کا اطلاق دو متضاد جہوں پر ہوتا ہے پس اگر یہ دو جہیں کل قرا سے ثابت ہوں تو خُلف جائز ہے ورنہ خُلف واجب۔ لیکن خُلف جائز میں دونوں جہیں بسبب تخیر ہوتی ہیں۔ یہ بات خُلف واجب میں نہیں ہے یہاں لفظ فرق میں خُلف جائز ہے اس میں خُلف جائز ہونے کی وجہ علامہ جندیؒ بیان فرماتے ہیں ۱۸
والخُلف فی فرق لکسر یوجد یعنی کسرہ وجہ سے فرق میں خُلف پایا گیا ورنہ اگر بار ساکن بین الکسرتین واقع نہ ہوتی تو پُر ہونے کے بارے میں اختلاف نہ ہوتا جیسے فرقہ لیکن کل فرق کے قاف کا کسرہ بوجہ وقف زائل ہو جائے جب بھی دونوں جہیں جائز ہیں چاہے پُر پُر ہی جائے یا باریک اس لیے کہ کسرہ لازمی ہے اور وقف عارضی ہے ۱۹ ابن ضیاء

۲۰ یعنی موقوف علیہ مضموم کو ساکن کر کے ہونٹوں سے ضمہ کی طرف اشارہ کرنا ۲۱ ابن ضیاء

کے اگر ساکن (ی) ہو تو باریک ہوگی جیسے (خَيْرٌ خَيْرٌ قَدِيرٌ)۔ (س) مرامہ یعنی موقوفہ بالروم اپنی حرکت کے موافق پڑھی جائے گی اور (ر) مائلہ باریک ہی پڑھی جائے گی مثل (مَجْرِبَهَا) (فَالْكَلا) رار مشد حکم میں ایک رار کے ہوتی ہے جیسی حرکت ہوگی اسی کے موافق پڑھی جائے گی پہلی دوسری کی تابع ہوگی۔

(فَالْكَلا) حروف مغنمہ میں تغنیم ایسی افراط سے نہ کی جائے کہ وہ حرف مشد دسنائی دے یا کسرہ مشابہ فتح کے یا فتحہ مشابہ ضمہ کے یا مغنم حرف کے بعد الف ہے تو وہ (واو) کی طرح ہو جائے، تغنیم میں راتب ہیں حرف مغنم مفتوح جس کے بعد الف ہو تو اس کی تغنیم اعلیٰ درجہ کی ہوتی ہے مثل (طَال) اس کے بعد مفتوح جو الف کے قبل نہ ہو مثل (انطلقوا) اس کے بعد مضموم مثل (مُحِيط) اس کے بعد مکسور مثل (ظَلَّ قِوْطَاسٍ) اور ساکن مغنم ماقبل کی حرکت کے تابع ہے مثل (يَقْطَعُونَ يُدْرِكُونَ مَرَّ صَادًا) اب معلوم ہوا کہ حرف مغنم کے فتحہ کو مانند ضمہ کے اور اس کے بعد کے الف کے مانند (واو) کے پڑھنا بالکل خلاف اصل ہے ایسا ہی حرف مرقق کے فتحہ کو اس قدر مرقق کرنا کہ مانند لامہ صغریٰ کے ہو جاوے یہ خلاف قاعدہ ہے یہ افراط و تفریط کلام عرب میں نہیں ہے یہ اہل عجم کا طریقہ ہے۔

۱۱ یعنی موقوف علیہ مضموم اور مکسور کی حرکت کو ضعیف اور خفیف کرنا مگر اس صورت میں حرکت کو قریب سننے والا صاف محسوس کر سکے یعنی حرکت پہل نہ ہونے پائے جس سے ضمہ کسرہ کے مشابہ یا کسرہ ضمہ کے مشابہ ہو جائے یہ سخت غلطی ہے اکثر خیال نہ کرنے سے یہ غلطی ہو جاتی ہے ۱۲ ابن ضیاء۔

۱۳ یعنی جس رار میں امالہ کیا جائے امالہ کے وقت زبر زیر کی طرف اور الف یاء کی طرف مائل ہوگا اسی زیر اور یاء کے اثر سے رار مائلہ باریک ہوگی۔ ۱۴ ابن ضیاء۔

۱۵ یہ حکم وصل کا ہے اور بحالت وقف دوسری پہلی کے تابع ہے جب کہ روم لا کیا جائے جیسے مستقر اس لیے کہ روم بوجہ انہار حرکت حکم وصل کا رکھتا ہے ۱۶ ابن ضیاء۔

۱۷ لفظ مجرہا میں جو امالہ ہوتا ہے اس کو امالہ کبریٰ کہتے ہیں اور امالہ کی ضد کو فتح کہتے ہیں پس فتح کو امالہ کی طرف مائل کرنے کو امالہ صغریٰ کہتے ہیں لیکن روایت حفص میں امالہ صغریٰ نہیں ہے ۱۸ ابن ضیاء۔

دوسری فصل نون ساکن اور تنوین کے بیان میں

نون ساکن اور تنوین کے چار حال ہیں۔ اظہار۔ ادغام۔ قلب۔ اخفاء حرفِ ملقی نون ساکن اور تنوین کے بعد آوے تو اظہار ہوگا مثل (يَنْعِقُ عَذَابُ الْيَوْمِ) اور جب نون اور تنوین کے بعد (يَرْفُلُونَ) کے حرف سے کوئی حرف آوے تو ادغام ہوگا مگر (لام) (راء) میں ادغام بلا غنہ ہوگا اور ادغام بالغنہ بھی نون ساکن اور تنوین میں ثابت ہے مگر نون ساکن میں یہ شرط ہے کہ مقطوع یعنی مرسوم ہو اور اگر موصول ہے یعنی مرسوم نہیں ہے تو غنہ جائز نہیں باقی حروف میں بالغنہ ہوگا مثل (مَنْ يَقُولُ مِنْ ذَالِ هُدًى لِّلْمُتَّقِينَ مِنْ رَبِّهِمْ) چار لفظ یعنی (دُنْيَا قَنَوْنَ بُنْيَانُ صُنَوْنَ) ان میں ادغام نہ ہوگا اظہار ہوگا۔ اور جب نون ساکن اور تنوین کے بعد (ب) آوے تو نون ساکن اور تنوین کو میم سے بدل کر اخفاء مع الغنہ کریں گے مثل (مَنْ يَبْعُدُ صُورَةً مِثْلُكُمْ) باقی پندرہ حروف میں اخفاء مع الغنہ ہوگا مثل (تَنْفِقُونَ أَنْذَارًا) وغیرہ کے۔

۱۵ اظہار کے معنی ہیں حرف کو مخرج اور جگہ صفات لازمہ سے ادا کرنا ۱۲ ابن ضیاء
۱۶ ادغام کے معنی پہلے حرف ساکن کو دوسرے حرف متحرک میں ملا کر مشدود پڑھنا ۱۱ ابن ضیاء
۱۷ مثل مَنْ لَمْ يَدْرِ غَيْرَهُ کے اس کتاب میں روایت حفص کے مسائل بطریق طیب بیان کیے گئے ہیں جو طریق شاطبی کو بھی شامل ہے اس وجہ سے پہلے طریق شاطبی کے مسائل بیان کیے گئے اس کے بعد لفظ بھی سے دوسرے طریق جزری کی طرف اشارہ فرمایا
دَقَسَ عَلَى نَذَابًا ۱۳ ابن ضیاء

۱۸ یعنی لام سے پہلے نون لکھا ہو جیسے سورہ ہود میں ثانی أَنْ لَا تَعْبُدُوا إِلَّا اللَّهَ ۱۲ ابن ضیاء

۱۹ جیسے سورہ ہود میں پہلا لَا تَعْبُدُوا إِلَّا اللَّهَ ۱۲ ابن ضیاء

۲۰ اس قاعدہ کو قلب یا انقلاب کہتے ہیں۔ ۱۲ ابن ضیاء

۲۱ یعنی نہ ایسا اظہار ذات ہو کہ نون سنا دے اور نہ ایسا ادغام ہو کہ تشدید سنا دے بلکہ دونوں کی درمیانی حالت سے اس طرح ادا کیا جاوے کہ ستر ذات کامل ہو البتہ میم مخفایہ اپنے مخرج سے ضعیف ادا ہوگی اسی وجہ سے اس کے اخفاء میں ستر ذات کامل نہیں ہوتا ۱۲ ابن ضیاء

تیسری فصل میم ساکن کے بیان میں

میم ساکن کے تین حال ہیں (ادغام - اخفار - اظہار) میم ساکن کے بعد دوسری میم آوے تو ادغام ہوگا مثل (أَمْرٌ) اور اگر میم ساکن کے بعد (ب) آوے تو اخفار ہوگا اور اظہار بھی جائز ہے بشرطیکہ میم منقلب نون ساکن اور تنوین سے نہ ہو مثل (وَمَا هُمْ بِمُؤْمِنِينَ) باقی حروف میں اظہار ہوگا مثل (عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ وَكَيْدُهُمْ فِي تَضْلِيلٍ) کے۔
(فائدہ) بوف کا قاعدہ جو مشہور ہے یعنی میم ساکن کے بعد (ب) آوے تو اخفار ہوگا اور (وف) آوے تو اظہار اس طرح کیا جاوے کہ میم کے سکون میں حرکت کی بوجہ سے، یہ اظہار بالکل بے اصل ہے بلکہ میم کا سکون بالکل تام ہونا چاہیے، حرکت کی ہوا بھی نہ لگے۔

چوتھی فصل حرف غنہ کے بیان میں

نون میم مشدد ہو تو غنہ ہوگا، ایسے ہی نون ساکن اور تنوین کے آگے سوائے حرف حلقی اور (لام) کے جو حرف آئے گا غنہ ہوگا ایسے ہی میم ساکن کے بعد (ب) آوے تو اخفار کی حالت میں غنہ ہوگا، غنہ کی مقدار ایک الف ہے۔

پانچویں فصل ہائے ضمیر کے بیان میں

ہائے ضمیر کے مقابل کسرہ یا (یائے) ساکنہ ہو تو ہائے ضمیر کی مکسور ہوگی مثل (بِهِ إِلَيْهِ)

۱۷ یعنی میم نون سے بدل کر آئی ہو ۱۲ ابن ضیاء

۱۸ چونکہ میم ساکن کا اخفار نزدیک بار واؤ فام کے زیادہ مشہور ہے اس لئے لفظ مرکب کر کے بوف کے ساتھ اطلاق ہوتا ہے اگرچہ نزدیک واؤ اور فار کے اخفار جائز نہیں جیسا کہ علامہ جزریؒ فرماتے ہیں واحد مالدی واو وفاء ان تختفی یعنی واو اور فار کے نزدیک میم ساکن آتے تو اخفار کرنے سے بچو ۱۲ ابن ضیاء

۱۹ مثل ہُنَّ فیہا کے میم ساکن پر حرکت آ جانے سے لحن جلی لازم آئے گا اور اگر خفیف اور ضعیف حرکت ظاہر ہوتی جس کی ہوا کے لفظ سے تعبیر کیا گیا ہے تو لحن خفی لازم آئے گا ۱۲ ابن ضیاء

کے مگر دو جگہ مضموم ہوگی (وَمَا أَنَسَانِيَّةُ) سورۃ کہف میں دوسرے (عَلَيْهِ اللَّهُ) سورۃ فتح میں اور دو لفظ میں ساکن ہوگی ایک تو (أَرْجِهْ) اور دوسرا (فَالْقِئْ) اور جب ضمیر کے ماقبل نہ کسرہ ہو نہ یائے ساکنہ تو مضموم ہوگی مثل (لَهُ رَسُولُهُ مِنْهُ أَخَاهُ رَأَيْتُمُوهُ) مگر (وَلَيْتَقَهُ فَأُولَئِكَ) میں مکسور ہوگی اور جب ہائے ضمیر کے ماقبل اور مابعد متحرک ہو تو ضمیر کی حرکت اشباع کے ساتھ پڑھی جائے گی یعنی اگر ضمیر پر فتنہ ہو تو اس کے مابعد واو ساکن زائد ہوگا اگر ضمیر پر کسر ہے تو اس کے مابعد یائے ساکنہ زائد ہوگی مثل (مِنْ شَرِّهِ وَالْمُؤْمِنُونَ وَرَسُولُهُ أَحَقُّ) مگر ایک جگہ اشباع نہ ہوگا یعنی (وَإِنْ تَشْكُرُوا يَرْضَهُ لَكُمْ) اس کا ضمہ غیر موصولہ پڑھا جائے گا اور اگر ماقبل یا مابعد ساکن ہو تو اشباع نہ ہوگا مثل (مِنْهُ وَيُعَلِّمُهُ الْكِتَابَ) مگر (فِيهِ مُمَانَا) جو سورۃ فرقان میں ہے اس میں اشباع ہوگا۔

چھٹی فصل ادغام کے بیان میں

ادغام تین قسم پر ہے مثلین، متقاربین، متجانسین۔ اگر حرف مکرر میں ادغام ہوا ہے تو ادغام مثلین کہلائے گا مثل (اذْذَهَبْ) اور اگر ادغام ایسے دو حرفوں میں ہوا ہے جن کا مخرج ایک گنت جاتا ہے تو اس ادغام کو ادغام متجانسین کہتے ہیں مثل (قَالَتْ طَائِفَةٌ) اور اگر ادغام ایسے دو حرفوں میں ہوا ہے کہ وہ دو حرف نہ مثلین ہیں نہ متجانسین تو ادغام متقاربین کہلائے گا مثل (الْمُغْلَقُكُمْ) پھر ادغام متجانسین اور متقاربین دو قسم پر ہے ناقص اور تام۔ اگر پہلے حرف کو دوسرے حرف سے بدل کر ادغام کیا ہے تو ادغام تام کہلائے گا مثل (قُلْ رَبِّ) اور (قَالَتْ طَائِفَةٌ عَمَّ) اور اگر پہلے حرف کی کوئی صفت باقی ہے تو ادغام ناقص ہوگا مثل (مَنْ يَقُولُ مِنْ وَاِل) اور (بَسَطْتُ أَحْطُتُ)

۱۵ یعنی پیش کو بقدر داؤدہ اور زیمہ کو بقدر یائے مدہ بڑھا کر پڑھنا پس اگر ہائے ضمیر میں اشباع کے بعد ہمزہ پڑھا جائے تو مد منقل کے قاعدے سے اس میں مد بھی ہوگا اگرچہ حرف مد لکھا ہوا نہیں ہے ۱۲ ابن ضیاء

۱۶ یعنی یَوْضَهُ لَكُمْ میں صلہ اور اشباع نہ ہوگا ۱۳ ابن ضیاء

۱۷ یہ تین قسمیں محل اور مخرج کے اعتبار سے ہیں ۱۴ ابن ضیاء

۱۸ یہ دو قسمیں کیفیت ادغام کے اعتبار سے ہیں ۱۵ ابن ضیاء

کے مثلین اور متجانسین کا پہلا حرف جب ساکن ہو تو ادغام واجب ہے مثل (أَنْ أَضْرِبَ بِعَصَاكَ
الْحَجَرَ وَقَالَ طَائِفَةٌ عَبْدُكُمْ إِذْ ظَلَمْتُمْ إِذْ ذُهِبَ قَدْ تَبَيَّنَ قَدْ خَلَوْا قُلْ رَبِّ بَلْ
رَفَعَهُ) اور (يُلْهَثُ ذَلِكَ يَبْنَىٰ ارْكَبْ مَعَنَا) میں اظہار بھی ثابت ہے اور جب دو آوایا دو یا ر
جمع ہوں اور پہلا حرف مدہ ہو مثل (قَالُوا هُوَ فِي يَوْمٍ) تو ادغام نہ ہوگا ایسے ہی حرف حلق کسی حرف
غیر حلقی میں مثل (لَا تَزِعْ قُلُوبَنَا) اور اپنے مجانس میں مثل (فَاَصْفَحْ عَنْهُمْ) مدغم نہ ہوگا اور اپنے
مماثل میں مدغم ہوگا مثل (يُوحِثُهُ فَالِيَهُ هَلَاكَ) ایسے ہی لام کا ادغام (ن) میں نہ ہوگا مثل (قُلْنَا)۔
فائدہ - لام تعریف الحمران چودہ حرف کے قبل آوے تو اظہار ہوگا اور چودہ حرف یہ ہیں (الْبَغْ تَجْ كُ
وَحْف عَقِيم) اور ان کو حرف قمر یہ کہتے ہیں جیسے (الْأَنْ الْبَخْلُ الْغُرُورُ الْحَسَنَةُ بِالْجُنُودِ الْكُثْرُ
الْوَاقِعَةُ الْخَائِبِينَ الْفَائِزُونَ الْعَلَى الْقَائِمِينَ الْيَوْمَ الْمَحْسَنَاتِ) باقی چودہ حرفوں میں ادغام کیا
جائے گا جن کو حرف شمس یہ کہتے ہیں جیسے (وَالضَّافَاتُ وَالذَّارِيَاتُ الثَّقَابُ الدَّاعِي التَّائِبُونَ
النَّارِي السَّالِكِينَ الرَّحْمَنُ الشَّمْسُ وَلَا الضَّالِّينَ الطَّارِقُ الظَّالِمِينَ اللَّهُ النَّجْمُ)۔

(فائدہ) (نون ساکن اور تنوین کلا ادغام (ی) اور (واد) میں اور (ط) کا ادغام (ت) میں ناقص
ہوگا اور (أَلَمْ تَخْلُقْهُمْ) میں ادغام ناقص بھی جائز ہے مگر ادغام تام اولیٰ ہے اور (ن وَالْقَلَمُ) اور
(لَيْسَ وَالْقُرْآنِ) میں اظہار ہوگا اور ادغام بھی ثابت ہے۔

(فائدہ)۔ (يُوحِثُ قَاتِمًا) سورہ کہف میں اور (مِنْ تَرَقٍ) سورہ قیامہ میں اور (بَلْ تَرَانِ) سورہ
مطففین میں اظہار ہوگا سکتے تھے کی وجہ سے ایک جگہ حفصؒ کی روایت میں اور بھی سکتے تھے یعنی
(وَمِنْ قَدْ نَا) سورہ یسین میں اور چونکہ سکتے ایک لحاظ سے حکم وقف کا رکھتا ہے اس وجہ سے
(يُوحِثُ) کی تنوین کو الف سے بدل دیا جائے اور حفصؒ کی روایت میں ترک سکتے بھی ان مواضع میں

۱۱ ادغام کی علت رفع ثقل ہے یکجہ کہیں ادغام سے ثقل ہوتا ہے تو پھر ادغام نہیں ہوتا ۱۲ ابن ضیاء

۱۳ سکتے کے معنی ہیں بلا سانس توڑے ہوئے آواز بند کر کے تھوڑا ٹھہرنا ۱۴ ابن ضیاء

۱۵ یعنی متحرک کو ساکن کرنا اور دوزبر کی تنوین کو الف سے بدلنا ۱۶ ابن ضیاء

۱۷ یعنی علامہ ہنزدیؒ کے دوسرے طریق سے بروایت حفصؒ ان مواضع میں ترک سکتے بھی ہے اور پہلا طریق جو طریق شاطبیؒ کے

موانق ہے اس سے انہیں مواضع الہجہ میں سکتے واجب ان کے علاوہ روایت حفصؒ سے سکتے معنوی کہیں نہیں ثابت ۱۸ ابن ضیاء

ثابت ہے تو اس وقت موضع اول میں اخفار ہوگا اور ثانیین میں ادغام ہوگا۔

(فائدہ) مشدو حروف میں دیر دو حروف کی ہوتی ہے۔

(فائدہ) جب دو حرف مثلین غیر مدغم ہوں تو ہر ایک کو خوب ظاہر کر کے پڑھنا چاہیے مثل (أَعَيْنَا شَرَّ كُحْرٍ مُّسْجِي دَاوُد) ایسا ہی متقاربین متصل ہوں یا قریب قریب ہوں اور ادغام نہ کیا جائے تو بھی خوب ہر ایک کو صاف پڑھنا چاہیے مثل (قَدْ جَاءَ قَدْ ضَلُّوا إِذْ يَقُولُ اِذْ مَرَيْنَ)۔ ایسا ہی جب دو حرف ضعیف جمع ہوں مثل (جَبَاهُمْ) یا قوی حرف کے قریب ضعیف حرف ہو مثل (اِهْدِنَا) یا دو حرف مفغم متصل یا قریب ہوں مثل (مضطرصلصال) یا دو حرف مشدو قریب یا متصل ہوں مثل (ذُرِّيَّتَهُ مُطَهَّرِينَ مِنْ مِّمِّي يَمْنَى لِحِي يَعْنَهُ وَعَلَى أُمِّهِمْ مَعَكَ) ایسا ہی دو حرف متشابه الصوت جمع ہوں مثل (صاد سین) (طت) (ض ظ ذ) (ق ک) تو ہر ایک کو ممتاز کر کے پڑھنا چاہیے اور جو صفت جس کی ہے اس کو پورے طور سے ادا کرنا چاہیے۔

ساتویں فصل ہمزہ کے بیان میں

جب دو ہمزہ متحرک جمع ہوں اور دونوں قطعی ہوں تو تحقیق سے یعنی خوب صاف طور سے پڑھنا چاہیے مگر (عَا عَجِي) جو سورہ (خم سجدہ) میں ہے، اس کے دوسرے ہمزہ میں تسہیل ہوگی۔ اور اگر پہلا ہمزہ استفہام کا ہے اور دوسرا ہمزہ وصلی مفتوح ہے تو جائز ہے دوسرے ہمزہ میں تسہیل اور ابدال مگر ابدال اولیٰ ہے اور یہ چھ جگہ ہے (الْثَّنِ) سورہ یونس میں دو جگہ (وَالذَّكْرَيْنِ) سورہ النعام میں دو جگہ ہے (آلَهُ) دو جگہ ہے ایک سورہ یونس میں دوسرا سورہ نمل میں ہے اور جب پہلا ہمزہ استفہام کا ہو اور دوسرا ہمزہ وصلی مفتوح نہ ہو تو یہ دوسرا ہمزہ حذف کیا جائے گا مثل (أَفْتَرَى عَلَى اللَّهِ أَصْطَفَى الْبَنَاتِ اسْتَكْبَرَتْ) اور فتح کی حالت میں جو حذف نہیں ہوتا اس کی وجہ یہ ہے کہ اس میں القباس انشا کا خبر کے ساتھ ہو جائے گا اور چونکہ ہمزہ وصلی وسط کلام میں حذف

۱۳ جس کو ہمزہ اصلی بھی کہتے ہیں ہمزہ وصل میں حذف نہیں ہوتا پس جو ہمزہ وصل میں حذف ہو جائے اس کو وصلی اور عارضی بھی کہتے ہیں ۱۴ ابن ضیاء

۱۵ یعنی دوسرے ہمزہ کو اس سہولت سے ادا کرنا کہ نہ فغظہ ہو اور نہ الف بلکہ درمیانی حالت سے ادا کیا جائے ۱۶ ابن ضیاء

۱۷ یعنی حذف کرنے سے یہ پتہ نہ چلے گا کہ ہمزہ موجودہ اصلی ہے یا وصلی کیونکہ دونوں مفتوح تھے ۱۸ ابن ضیاء

ہوتا ہے اس وجہ سے اس میں تغیر کیا جاتا ہے اسی وجہ سے ابدال اولیٰ ہے کیونکہ اس میں تغیر تمام ہے بخلاف تسہیل کے اور جب دو ہمزہ جمع ہوں اور پہلا متحرک دوسرا ساکن ہو تو واجب ہے ہمزہ ساکن کو پہلے ہمزہ کی حرکت کے موافق حرف سے بدلنا مثل (اٰمِنُوْا اٰیْمَانًا اَوْ ثَمٰنًا) اور جب پہلا ہمزہ وصلی ہو تو ابتداء کی حالت میں ہمزہ ساکنہ بدل جائے گا اور جب ہمزہ وصلی گر جائے گا تب ابدال نہ ہوگا مثل (الَّذِیْ اَوْثَقَ فِی السَّمٰوٰتِ اُتُوْنِ فِی السَّمٰوٰتِ) ہمزہ وصلی کے ماقبل جب کوئی کلمہ بڑھایا جائے گا تو یہ ہمزہ حذف کیا جائے گا اور ثابت رکھنا درست نہیں البتہ ابتداء میں ثابت رہتا ہے اگر لام تعریف کا ہمزہ ہے تو مفتوح ہوگا اور اگر کسی اسم کا ہمزہ ہو تو مکسور ہوگا اور اگر فعل کا ہے تو تیسرے حرف کا ضمہ اگر اصلی ہے تو ہمزہ بھی مضموم ہوگا ورنہ مکسور مثل (الَّذِیْنَ اِسْعٰوْا اِنْتَقَامًا جُتُّ اِضْرِبْ اِنْفَجَرَتْ اِفْتَحْ)۔ (اَمْشُوا اَنْتَقُوا اَمْشُوا) میں چونکہ ضمہ عارضی ہے اس وجہ سے ہمزہ مضموم نہ ہوگا بلکہ مکسور ہوگا۔

(فائدہ) ہمزہ عین کے ساتھ یا (ح) کے ساتھ یا حرف مدہ (ع) یا (ح) کے ساتھ جمع ہوں ایسا ہی (ع) کا ایک ساتھ آویں یا (ع ح اور) ایک ساتھ آویں یا (ع ح) مکرر آئیں یا مشد ہوں تو ہر ایک کو خوب صاف طور سے ادا کرنا چاہیے مثل (اِنَّ اللّٰهَ عٰهَدَ فِیْ ذٰلِکَ عَنِ النَّارِ عَلٰی اَنْ یَّدْعُوْنَ دَعًا سَبَّحْ عَلٰی اَعْقَابِکُمْ اَحْسَنَ الْقَصَصِ عَلٰی عَقِبِیْهِ اَعُوْذُ عٰهَدًا عَلٰی عَلٰی طَبِ عَلٰی سَاجِرٍ سَعَادٍ لَا جُنَاحَ عَلَیْکُمْ مَّبْعُوْثُوْنَ یُنُوْحُ اٰهْبَطْ وَاَقْدُرْ وَاللّٰهُ حَقٌّ قَدْرًا لِّغٰی عَلَیِّیْنَ جَبَاطُہُمْ)۔

(فائدہ) ہمزہ متحرک یا ساکن جہاں ہو اس کو خوب صاف طور سے پڑھنا چاہیے اگر ایسا ہوتا ہے کہ ہمزہ الف سے بدل جاتا ہے یا حذف ہو جاتا ہے یا صاف طور سے نہیں نکلتا خصوصاً جہاں دو ہمزہ ہوں وہاں زیادہ خیال رکھنا چاہیے کہ دونوں ہمزہ خوب صاف ادا ہوں مثل (اَاَنْذَرْتُمْ)۔

(فائدہ) حرف ساکن کے بعد جب ہمزہ آئے تو اس کا خیال رکھنا چاہیے کہ ساکن کا سکون تمام ادا ہو اور ہمزہ خوب صاف ادا ہو ایسا نہ ہو کہ ہمزہ حذف ہو جائے اور اس کی حرکت سے ماقبل

لے اس لئے کہ لاپرواہی کی وجہ سے حرف ساکن کے بدلنے سے ہمزہ منف ہو جاتا ہے یا غفلت کی وجہ سے ہمزہ ساکنہ کا حرف مدہ بدل ہو جاتا ہے یا حرف متحرک کے بعد جو تساہلی ہمزہ میں تسہیل ہو جاتی آگے سے خصوصیت کے ساتھ ان کو بیان فرمایا ابن فنیار

کا ساکن متحرک ہو جائے جیسا کہ اکثر خیال نہ کرنے سے ایسا ہو جاتا ہے بلکہ وہ ساکن کبھی مشد بھی ہو جاتا ہے مثل (قَدْ أَفْلَحَ إِنَّا لِلنَّاسِ) اسی وجہ سے حفصؒ کے بعض طرق میں ساکن پر سکتہ لکھا جاتا ہے تاکہ ہمزہ صاف ادا ہو خواہ وہ ساکن اور ہمزہ ایک کلمہ میں ہو یا دو کلمہ میں ہوں۔

انکھویں فصل حرکات کی ادا کے بیان میں

فتح ساتھ انفتاح فم اور صوت کے اور کسرہ ساتھ انخفاض فم اور صوت کے اور ضمہ ساتھ انضمام شفتین کے ظاہر ہوتا ہے ورنہ اگر فتح میں کچھ انخفاض ہو تو فتح مشابہ کسرہ کے ہو جائے گا اور اگر کچھ انضمام ہو گیا تو فتح مشابہ ضمہ کے ہو جائے گا، ایسا ہی کسرہ میں اگر کمال انخفاض نہ ہو گا تو مشابہ فتح کے ہو جائے گا بشرطیکہ انفتاح ہو گیا ہو، اور اگر کچھ انضمام پایا گیا تو کسرہ مشابہ ضمہ کے ہو جائے گا۔ اور ضمہ میں اگر انضمام کمال نہ ہو تو ضمہ مشابہ کسرہ کے ہو جائے گا بشرطیکہ کسی قدر انخفاض ہو گیا ہو اور اگر کسی قدر انفتاح پایا گیا تو فتح کے مشابہ ہو جائے گا۔

(فائل) فتح جس کے بعد الف نہ ہو اور ضمہ جس کے بعد واو ساکن اور کسرہ جس کے بعد یاء ساکن نہ ہو ان حرکات کو اشباع سے بچانا چاہیے ورنہ یہی حروف پیدا ہو جائیں گے ایسا ہی ضمہ کے بعد جب واو مشد ہو اور کسرہ کے بعد یاء مشد ہو مثل (عَدُوٌّ سَوِيًّا لِحَقٍّ) اس وقت بھی اشباع سے احتراز نہایت ضروری ہے خصوصاً وقف میں زیادہ خیال رکھنا چاہیے ورنہ مشد مخفف ہو جائے گا۔ (فائل) جب فتح کے بعد الف اور ضمہ کے بعد واو ساکن غیر مشد اور کسرہ کے بعد یاء ساکن غیر مشد ہو تو اس وقت ان حرکات کو اشباع سے ضرور پر مھنٹنا چاہیے ورنہ یہ حرف ادا نہ ہوں گے خصوصاً

لے اگرچہ معمول بہا نہیں ہے لیکن سکتہ کی غرض یہی ہے جو کتاب میں مذکور ہے کیونکہ حرف ساکن کے بعد ہمزہ میں خفا ہو جاتا ہے جیسا کہ علامہ دانیؒ نے سکتہ کی وجہ بیان اللہمزة لفتحها بیان فرمائی ہے ایسے سکتہ کو سکتہ لفظی کہتے ہیں، یہ سکتہ وصل کے حکم میں ہے اور بمذات حفصؒ ضعیف ہے ۱۳ ابن فنیار۔

لے اس لیے کہ تشدید نہ ادا ہونے سے لحن علی لازم آئے گا جو حرام ہے ۱۴ ابن فنیار۔

لے جیسے ثب سے وثب وغیرہ اکثر لوگوں سے یہ غلطی ہو جاتی ہے اور احساس نہیں ہوتا اس قسم کی غلطی سے لحن علی لازم آئے گا ۱۵ ابن فنیار۔ اس لیے کہ حرف مد نہ ادا ہونے سے لحن علی ہو گا۔ ۱۶ ابن فنیار۔

جب کئی حرف مدہ قریب قریب جمع ہوں تو زیادہ خیال رکھنا چاہیے کیونکہ اکثر خیال نہ کرنے سے کہیں اشباع ہو جائے اور کہیں نہیں۔

(فائل ۱۰)۔ (مُجْرِبًا) جو سورہ ہود میں ہے اصل میں لفظ (مُجْرِبًا) ہے یعنی (م) مفتوح ہو اور اس کے بعد الف ہے اس جگہ چونکہ ا مالہ ہے اس وجہ سے فتحہ خالص اور الف خالص نہ پڑھا جائے گا اور کسرہ اور نہ یار خالص پڑھی جائے گی بلکہ فتحہ کسرہ کی طرف اور الف یار کی طرف مائل کمر کے پڑھا جائے گا جس فتحہ کسرہ مجہول کے مانند ہو جائے گا اور اس کے بعد یار مجہول ہوگی اور اس کے سوا اور کہیں ا مالہ نہیں ہے۔

(فائل ۱۱) کسرہ اور ضمہ کلام عرب میں مجہول نہیں بلکہ معروف ہیں اور اد کی صورت یہ ہے کہ کسرہ میں انخفاض کامل کے ساتھ آواز کسرہ کی باریک نکلے اور ضمہ میں انضمام شقیں کے ساتھ ضمہ کی آواز باریک نکلے۔

(فائل ۱۲) حرکات کو خوب ظاہر کر کے پڑھنا چاہیے یہ نہ ہو کہ مشابہ سکون کے ہو جائیں ایسا ہی سکون کامل کرنا چاہیے تاکہ مشابہ حرکت کے نہ ہو جائے اور اس سے بچنے کی صورت یہ ہے کہ ساکن حرف کی صوت مخرج میں بند ہو جائے اور اس کے بعد ہی دوسرا حرف نکلے اور اگر دوسرے حرف کے ظاہر ہونے سے پہلے مخرج میں جنبش ہو گئی تو لامحالہ یہ سکون حرکت کے مشابہ ہو جائے گا البتہ حروف قلقلہ اور (کاف اور تاء) کے مخرج میں جنبش ہوتی ہے فرق اتنا ہے کہ حروف قلقلہ میں جنبش مستقیم کے ساتھ ہوتی ہے اور کاف و تاء میں نہایت نرمی کے ساتھ جنبش ہوتی ہے۔

(فائل ۱۳) کاف و تاء میں جو جنبش ہوتی ہے اُس میں (ک) کی یا (س) یا (ث) کی بونہ آنی چاہیے۔

تیسرا باب

پہلی فصل اجتماع ساکنین کے بیان میں

اجتماع ساکنین (یعنی دو ساکن کا اکٹھا ہونا) ایک علی حدہ ہے دوسرا علی غیر حدہ۔ علی حدہ اس کی

طریقہ لیکن ساکن جہف کی آواز مخرج میں اس طرح نہ بند ہو کہ سکتے ہو جائے بلکہ سکون تام ادا کرنے کے بعد فوراً ابعد کا حرف ادا ہو جائے

کہتے ہیں کہ پہلا ساکن حرف مدہ ہو اور دونوں ساکن ایک کلمہ میں ہو مثل (دَابَّةُ الْاَن) اور یہ اجتماع ساکنین جائز ہے اور اجتماع ساکنین علی غیر مدہ جائز نہیں البتہ وقف میں جائز ہے اور اجتماع ساکنین علی غیر مدہ اس کو کہتے ہیں کہ پہلا حرف ساکن مدہ نہ ہو یا دونوں ساکن ایک کلمہ میں نہ ہوں اب اگر پہلا ساکن حرف مدہ ہے تو اس کو حذف کر دیں گے، مثل (وَأَقِيمُوا الصَّلَاةَ عَلَىٰ أَنْ لَا تَعْدِلُوا - اِعْدِلُوا وَقَالُوا الْاَن فِي الْأَرْضِ تَحْتَمَا الْأَنْهَارُ وَاسْتَبَقَا الْبَابَ وَقَالَا الْحَمْدُ لِلَّهِ ذَاكَ الشَّجَوَةُ) اگر پہلا ساکن حرف مدہ نہ ہو تو اس کو حرکت کسرہ کی دی جائے گی مثل (إِنْ ارْتَبْتُمْ وَاذْكُرِ النَّاسَ مِمَّا لَوْ يُدْكَرُ اسْمُ اللَّهِ بِشَسِ الْأَسْمَاءُ الْفُسُوقُ) مگر جب پہلا ساکن میم جمع ہو تو ضمہ دیا جائے گا مثل (عَلَيْكُمْ الصِّيَامُ عَلَيْهِمُ الْقِتَالُ) اور من جو حرف جر ہے اس کے بعد جب کوئی حرف ساکن آئے گا تو نوں مفتوح پڑھا جائے گا جیسے (مَنْ اللَّهُ؟) ایسا ہی میم (آلِ اللَّهِ) کی وصل میں مفتوح پڑھی جائے گی۔

(فائدہ)۔ (بِشَسِ الْأَسْمَاءُ الْفُسُوقُ) جو سورۃ ہجرات میں ہے اس میں (بِشَسِ) کے بعد لام مکسور اس کے بعد سین ساکن ہے اور لام کے قبل اور بعد جو ہمزہ ہے وہ ہمزہ وصلی ہے اس وجہ سے حذف کیے جائیں گے اور لام کا کسرہ بسبب اجتماع ساکنین کے ہے۔

(فائدہ) کلمہ منونہ یعنی جس کلمہ کے اخیر حرف پر دو زبر یا دو زیر یا دو پیش ہوں تو وہاں پر ایک نوں ساکن پڑھا جاتا ہے اور لکھا نہیں جاتا اس نوں کو نوں تنوین کہتے ہیں، یہ تنوین وقف میں حذف کی جاتی ہے مگر دو زبر ہوں تو اس تنوین کو الف سے بدلتے ہیں (قُلْ يَوْمَ تَبُوءُ وَبَصِيْرًا) اور وصل میں جب اس کے بعد ہمزہ وصلی ہو تو ہمزہ وصلی حذف ہو جائے گا اور یہ تنوین بسبب اجتماع ساکنین علی غیر مدہ کے مکسور پڑھی جائے گی اور اکثر جگہ خلاف قیاس چھوٹا نوں لکھ دیتے ہیں مثل (وَيُؤَيِّنُ الْكَاكِبِ خَيْرًا الْوَصِيَّةُ خَيْرِيْنِ اجْتَنَّتْ - طَوْسِي وَ اذْهَبْ)۔

(فائدہ) تنوین سے ابتداء کرنا یا دھرانہ درست نہیں ہے۔

۱۔ اسی طرح تنوین پر وقف کرنا جائز نہیں لیکن چونکہ لفظ کا تن کی تنوین مصحف میں مرسوم ہے اس لیے اس نوں تنوین پر وقف ثابت ہے۔ اس لفظ سے بروایت حفص وقف کی حالت میں تنوین حذف کرنا جائز نہیں ۲ ابن ضیاء

دوسری فصل مد کے بیان میں

مد دو قسم ہے اصلی اور فرعی، مد اصلی اس کو کہتے ہیں کہ حروف مدہ کے بعد نہ سکون ہو اور نہ ہمزہ ہو۔ مد فرعی اس کو کہتے ہیں کہ حروف مدہ کے بعد سکون یا ہمزہ ہو اور یہ چار قسمیں ہیں۔ متصل اور منفصل لازم اور عارض۔ یعنی حرف مدہ کے بعد اگر ہمزہ آئے اور ایک کلمہ میں ہو تو اس کو مد متصل کہتے ہیں اور اگر ہمزہ دوسرے کلمہ میں ہو تو اس کو مد منفصل کہتے ہیں مثل (جَاءَ رَجُلٌ مُسَوِّءٌ فِي أَنْفُسِكُمْ قَالُوا أَمَنَّا مَا أَنْزَلَ) حرف مد کے بعد جب سکون وقفی ہو مثل (رَجِيعُهُ قَعْلَمُونَ) تَلْكَ بَابٍ ۝ کے تو اس کو مد عارض کہتے ہیں اور اس میں طول تو وسط قصر تینوں جائز ہیں اور جب حرف مدہ کے بعد ایسا سکون ہو کہ کسی حالت میں حرف مدہ سے جدا نہ ہو سکے اس کو لازم کہتے ہیں اور یہ چار قسم ہے اس واسطے کہ اگر حرف مدہ حروف مقطعات میں ہو تو فرعی کہتے ہیں ورنہ کلمی کہیں گے، پھر ہر ایک کلمی اور فرعی دو قسم ہے۔ مشتل اور مخفف اگر حرف مدہ کے بعد مشدد حرف ہے تو مشتل کہیں گے اور اگر محض سکون ہے تو مخفف ہوگی، مد لازم فرعی مشتل اور مد لازم فرعی مخفف کی مثال (الْعَلَّاسُ) (فَالْعَلَّاسُ) (فَالْعَلَّاسُ) (فَالْعَلَّاسُ) اور مد لازم کلمی مخفف کی مثال (الْعَلَّاسُ) اور مد لازم کلمی مشتل کی مثال (ذَابَتْ) ساکن حرف ہو تو اس کو مد لیں کہتے ہیں اور اس میں قصر تو وسط طول تینوں جائز ہیں اور عین مریم اور عین شوریٰ میں قصر نہایت ضعیف ہے اور طول افضل اور اولیٰ ہے۔

(فَالْعَلَّاسُ) سورۃ آل عمران کا (الْعَلَّاسُ) وصل کی حالت میں میم ساکن اجتماع ساکنین علی غیر مدہ کی وجہ سے مفتوح پڑھی جائے گی اور اللہ کا ہمزہ نہ پڑھا جائے گا۔ اور میم میں مد لازم ہے اس وجہ سے وصل میں طول اور قصر دونوں جائز ہیں۔

(فَالْعَلَّاسُ) حرف مدہ جب موقوف ہو تو اس کا خیال رکھنا چاہیے کہ ایک الف سے زائد نہ ہو جائے

یعنی اصل اور تغایر دونوں حالتوں میں پڑھا جاتا ہو جیسے المدّٰلک لیکن جس وقت اجتماع ساکنین کی وجہ سے پہلا سکون نہ پڑھا جائے گا تو حرکت عارض ہوگی اس سے سکون کا عارض سمجھنا غلطی ہے جیسے اللہ اس میں سکون لازم ہی کی وجہ سے میم

کے یاء میں طول اولیٰ ہے اور حرکت عارضی کا خیال کر کے قصر بھی جائز ہے ۱۳ ابن فسیار

دوسرے یہ کہ بعد حرف مدہ کے ہاں یا ہمزہ نہ زائد ہو جائے مثل (قَالُوا فِي مَالٍ) جیسا کہ اکثر خیال نہ کرنے سے ہو جاتا ہے۔

تیسری فصل مقدار اور اوجہ مد کے بیان میں

مد عارض اور مد لین عارض میں تین درجہ ہیں طول توسط قصر فرق اتنا ہے کہ مد عارض میں طول اولیٰ ہے اس کے بعد توسط اس کے بعد قصر کا مرتبہ ہے بخلاف مد لین عارض کے کہ اس میں پہلا مرتبہ قصر کا ہے اس کے بعد توسط کا اس کے بعد طول کا، اب معلوم کرنا چاہیے کہ مقدار طول کی کیا ہے؟ طول کی مقدار تین الف ہے اور توسط کی مقدار دو الف اور ایک قول میں طول کی مقدار پانچ الف اور توسط کی مقدار تین الف ہے اور قصر کی مقدار دونوں قول میں ایک ہی الف ہے۔

(فائدہ) ملازم کی چاروں قسموں میں طول علی التساوی ہو گا اور بعض کے نزدیک مشغل میں زیادہ مد ہے اور بعض کے نزدیک مخفف میں زیادہ مد ہے مگر جمہور کے نزدیک تسادی ہے۔

(فائدہ) حرف موقوف مفتوح کے قبل جب حرف مدہ یا حرف لین ہو مثل (عَالِيَيْنَ لِأَصْنَاءَ) تو تین درجہ وقف میں ہوں گی۔ طول مع الاسكان۔ توسط مع الاسكان۔ قصر مع الاسكان۔ اور اگر حرف موقوف مکسور ہے تو وجہ عقلی چھ نکلتی ہیں اس میں سے چار جائز ہیں۔ طول۔ توسط۔ قصر مع الاسكان۔ قصر مع الرفع۔ اور طول توسط مع الرفع غیر جائز ہے اس لیے کہ مد کے واسطے بعد حرف مد کے سکون چاہیے اور روم کی حالت میں سکون نہیں ہوتا بلکہ حرف متحرک ہوتا ہے اور اگر حرف موقوف مضموم ہے مثل (نَسْتَعِينُ)

لے جس ادا کے ذریعہ مد کا اندازہ کیا جائے اس کو مقدار کہتے ہیں مثلاً طول کی مقدار کشش تین الف اور پانچ الف ہے پس اسی اندازہ کے ساتھ ادا کرنے کا نام مقدار ہے ۲ ابن ضیاء

لے اوجہ جمع وجہ کی ہے یہاں وجہ کا اطلاق طول پر توسط پر قصر پر ہو گا اور تینوں کو وجہ یا اوجہ کہیں گے قصر داخل فی الوجہ ہو لیکن مد فرعی سے خارج ہے اس لیے کہ قصر ترک مد کا نام ہے لیکن مقدار طبعی میں بلا ثبوت کمی بیشی کرنا حرام ہے اور کیفیت مدوہیں طول اور توسط۔ بلا ثبوت طول کی جگہ توسط اور توسط کی جگہ طول کرنا جائز نہیں ۳ ابن ضیاء

لے لیکن مد سے لین کا قصر ہو گا اس لیے کہ مد زمانی اور حرف لین قریب آتی ہے ۳ ابن ضیاء (باقی صفحہ آئندہ پر)

کے تو ضربی عقلی وجہیں نو ہیں۔ طول توسط قصر مع الاسکان۔ طول توسط قصر مع الاشام۔ قصر مع الروم۔ یہ سات وجہیں جائز ہیں۔ طول توسط مع الروم غیر جائز ہیں جیسا کہ پہلے معلوم ہو چکا۔

(قائلہ) جب مدعارض یا مدلین کسی جگہ ہوں تو ان میں تساوی اور توافق کا خیال رکھنا چاہیے یعنی ایک جگہ مدعارض میں طول کیا ہے تو دوسری جگہ بھی طول کیا جائے اگر توسط کیا ہے تو دوسری جگہ بھی توسط کرنا چاہیے اگر قصر کیا ہے تو دوسری جگہ بھی قصر کرنا چاہیے ایسا ہی مدلین میں بھی جب کسی جگہ ہو تو توافق ہونا چاہیے اور جیسا کہ طول توسط میں توافق ہونا چاہیے ایسا ہی مقدار طول توسط میں بھی توافق ہونا چاہیے مثلاً (اعوذ اور بسملہ سے دَبِّ الْعَالَمِیْنَ) تک فصل کل کی حالت میں ضربی وجہیں اڑتالیس نکلتی ہیں اس طرح پر کہ رحیم کے اوجہ ثلاثہ مع الاسکان اور قصر مع الروم کو رحیم کے مدو ثلاثہ اور قصر مع الروم میں ضرب دینے سے سولہ وجہیں ہوتی ہیں اور ان سولہ کو (العالمین) کے اوجہ ثلاثہ میں ضرب دینے سے اڑتالیس وجہیں ہوتی ہیں جن میں چارہ بالاتفاق جائز ہیں یعنی (رحیم رحیم العالمین) میں طول مع الاسکان توسط مع الاسکان قصر مع الاسکان (رحیم رحیم) میں قصر مع الروم اور (العالمین) میں قصر مع الاسکان اور بعض نے (رحیم رحیم) کے قصر مع الروم کی حالت میں (العالمین) میں طول توسط کو جائز رکھا ہے باقی بیالیس وجہیں بالاتفاق غیر جائز ہیں اور فصل اول و فصل (بقیہ ماضیہ صفحہ گذشتہ) اس لئے کہ حرف مد کے بعد ساکن حرف کو متاثر نہیں پڑھنا ہوتا بخلاف ملازم مشق کے کہ حرف مد کے بعد کھن پر کھن فوراً متحرک پڑھنا ہوتا ہے ۱۲ ابن ضیاء

(حاشیہ متعلقہ صفحہ گذشتہ) اس وجہوں کو اس وجہ سے بیان فرمایا تاکہ کوئی شخص وجوہ ثلاثہ کو مدعارض اور مدلین عارض میں یا کسی مدعارض میں ضرب دیکر سب وجہوں کو لامساوات نہ پڑھنے لگے یا پڑھنے میں ترجیح بلا ترجیح نہ لازم آئے اس وجہ سے تمام وہ وجوہ جو فہم سے پیدا ہوتی ہیں ان کو بتانے کے خیال سے نکال کر جاری کرتے ہیں چنانچہ بطریق تمثیل تین موقوف علیہ کے وجوہ ضربی عقلی اڑتالیس بیان فرمائے ہیں ان وجوہ کے نکالنے کے وقت وجوہ غیر صحیح اور عدم مساوات اور ترجیح کی طرف ہرگز ذہن کو متبادر نہ ہونا چاہیے وجوہ سمجھ میں نہ آئیں گے کیونکہ عقلاً جس قدر وجہیں نکل سکتی ہیں ضرورتاً ان کا اس وقت اظہار ضروری ہے تاکہ ان میں سے وجوہ صحیح اور غیر صحیح میں امتیاز ہو جاوے ۱۳ ابن ضیاء

اس وجہ سے کہ تساوی اور توافق نوع واحد میں شرط ہے باعتبار عمل مد کے ہو یا باعتبار کیفیت وقف کے ہو چونکہ رحیم رحیم میں بحالت روم توافق نہ رہا اس وجہ سے باوجود عدم تساوی کے العالمین میں طول توسط کو بعض نے جائز رکھا ہے ۱۴ ابن ضیاء

ثانی کی صورت میں عقلی وجہیں بارہ نکلتی ہیں اس طرح پر کہ (رحیم) کے مدوڈ ثلاثہ اور قصر مع الروم کو (العالمین) کے اوجہ ثلاثہ میں ضرب دینے سے بارہ وجہیں ہوتی ہیں، ان میں چار وجہیں بالاتفاق جائزہ ہیں۔ طول مع الطول مع الاسکان۔ توسط مع التوسط مع الاسکان۔ قصر مع القصر مع الاسکان۔ قصر مع الروم مع القصر بالاسکان۔ اور قصر مع الروم مع التوسط بالاسکان۔ اور قصر مع الروم مع الطول بالاسکان۔ یہ دو وجہیں مختلف فیہ ہیں باقی وجہیں بالاتفاق غیر جائزہ ہیں۔ اور وصل اول فصل ثانی میں بھی بارہ وجہیں عقلی نکلتی ہیں اور ان میں چار صحیح ہیں اور دو مختلف فیہ ہیں، اور اس صورت میں جو وجہیں نکلتی ہیں وہ بعینہ مثل فصل اول وصل ثانی کے ہیں اس وجہ سے نہیں بیان کی گئیں۔ اور وصل کل کی حالت میں (العالمین) کے مدوڈ ثلاثہ ہیں۔ خلاصہ یہ ہوا کہ استعاذہ اور بسملہ میں پندرہ یا اکیس وجہیں صحیح ہیں۔

(فائدہ) یہ وجہیں جو بیان کی گئی ہیں اس وقت ہیں کہ (العالمین) پر وقف کیا جائے اور اگر (الرحمن الرحیم) پر یا (یوم الدین یا نستعین) پر وقف کیا جائے گا یا کہیں وصل اور کہیں وقف کیا جائے گا تو بہت سی وجہیں ضربی نکلیں گی اور ان میں وجہ صحیح نکالنے کا طریقہ یہ ہے کہ جس وجہ میں ضعیف کو قوی پر ترجیح ہو جائے یا مساوات نہ رہے یا اقوال مختلفہ میں غلط ہو جائے تب یہ وجہ غیر صحیح ہوگی۔

(فائدہ) جب مدعارض اور مدلین عارض جمع ہوں تو اس وقت عقلی وجہیں کم از کم نو نکلتی ہیں، اب اگر مدعارض مقدم ہے لین پر مثلاً (مَنْ جُوعٌ مِنْ خَوْفٍ) تو چھ وجہیں جائزہ ہیں یعنی طول مع الطول طول مع التوسط طول مع القصر توسط مع التوسط توسط مع القصر قصر مع القصر اور تین وجہیں غیر جائزہ ہیں یعنی توسط مع الطول قصر مع التوسط قصر مع الطول اور جب مدلین مقدم ہو مثل

۱۴ اس وجہ سے کہ عدم مساوات لازم آئے گا ۱۳ ابن ضیاء

۱۵ چار فصل کل میں چار فصل اول وصل ثانی میں چار وصل اول فصل ثانی میں اور تین وصل کل کی صورت میں۔

اس طرح پندرہ وجہیں جائزہ ہیں ۱۲ ابن ضیاء

۱۶ یعنی پندرہ وجوہ متفقہ اور چھ مختلفہ جو تین صورتوں میں دو دو بیان کی گئی ہیں ۱۳ ابن ضیاء

۱۷ اس لیے کہ ترجیح بلا مرجح لازم آئے گی ۱۲ ابن ضیاء

الْأَرْبَعُ فِيهِ هُدًى لِلْمُتَّقِينَ) تو اس وقت بھی نو وجہیں نکلتی ہیں اس میں سے چھ وجہیں جائز ہیں یعنی قصر مع القصر - قصر مع التوسط - قصر مع الطول - توسط مع الطول - توسط مع التوسط - اور طول مع التوسط اور طول مع القصر اور توسط مع القصر یہ تین غیر جائز ہیں۔ اور یہ وجہیں غیر جائز اس وجہ سے ہیں کہ حروف مذہ میں مواصل اور قوی ہے اور حرف لین میں جو مد ہوتا ہے وہ تشبیہ کی وجہ سے ہوتا ہے اس وجہ سے حرف لین میں مد ضعیف ہے اور ان صورتوں میں ترجیح ضعیف کی قوی پر ہوتی ہے اور یہ غیر جائز ہے اور اگر موقوف علیہ میں بسبب اختلاف حرکات کے روم و اشمام جائز ہو تو اس میں اور وجہیں زائد پیدا ہوں گی اس میں بھی مساوات اور ترجیح کا خیال رکھنا چاہیے مثل (مِنْ جُوعٍ وَمِنْ خَوْفٍ)

(فاشلہ) متصل اور منفصل کی مقدار میں کمی قول ہیں دو الف - ڈھائی الف چار الف اور منفصل میں قصر بھی جائز ہے ان اقوال میں جس پر جی چاہے عمل کیا جائے گا مگر اس کا خیال رکھنا چاہیے کہ متصل جب کسی جگہ ہوں تو جس قول کو پہلی جگہ لیا ہے وہی دوسری تیسری جگہ رہے مثلاً (وَالشَّمَاكِ بِنَاءً) میں اگر اقوال کو ضرب دیا جائے تو نو وجہیں ہوتی ہیں اور ان میں سے تین وجہ مساوات کی ہیں وہ صحیح ہیں باقی چھ وجہیں غیر صحیح ہیں ایسا ہی جب مد منفصل کی جمع ہوں تو ان میں بھی اقوال کو خلط نہ کرے مثلاً (لَا تُؤْخَذُ أَنْ تُشَيَّا أَوْ) اس میں بھی یہ نہ چاہیے کہ پہلی جگہ ایک قول لے دوسری جگہ دوسرا قول لیا جائے بلکہ مساوات کا خیال رکھنا چاہیے

۱۷ یعنی صلاحت مد کی وجہ سے مد ہوتا ہے ورنہ اصلاً حرف لین حرف نہیں ہو لیکن اگر حرف لین میں صفت لین نہ ادا کی جائے یا حرف لین کو سخت کر دیا جائے تو حرف بھی غلط ہوگا اور مد بھی نہ ہو سکے گا ابن فیار

۱۸ یہ مثالیں وقف بالردم کی ہیں اور وقف بالاشمام کی مثال إِنَّهُ عَلَىٰ ذَٰلِكَ لَشَهِيدٌ وَإِنَّهُ لِحُبِّ الْغَايَةِ لَشَدِيدٌ ہے ابن فیار
۱۹ اسی طرح ان مدود میں لغرض الاعلان بھی کہیں دو کہیں ڈھائی کہیں چار الف نہ پڑھنا چاہیے اس لئے کہ ان میں خلف واجب ہے جس کا حکم یہ ہے کہ جس سے جس طرح ثابت ہو اسی طرح پڑھنا چاہیے بخلاف مدعارض کے کہ اس میں کل قرار سے تینوں وجہیں طول توسط قصر ثابت ہے ایسے اختلاف کو خلاف جائز کہتے ہیں السبب انہام اور تفہیم کے لیے جس طرح کتاب میں بیان کیا گیا اسی طرح لکھ کر مقدار ضربی سے وجہ صحیح اور غیر صحیح نکال کر سمجھ لیا جائے اور اگر متصل منفصل ایک جگہ آئے اور ان میں مساوات نہ رہے تو کوئی حرج نہیں لیکن متصل کو متصل پر ترجیح نہ دینا چاہیے اس لئے کہ متصل متصل قوی ہے ابن فیار

(فائدہ) جب مد منفصل اور متصل جمع ہوں اور مثلاً منفصل مقدم ہو متصل پر مثل (هُوَ لَآءِ) کے تو جائز ہے منفصل میں قصر اور دو الف اور متصل میں دو الف ڈھائی الف چار الف اور جب منفصل میں ڈھائی الف مد کیا جائے تو متصل میں ڈھائی الف چار الف مد جائز ہے اور دو الف غیر جائز ہے اس واسطے کہ متصل منفصل سے اقویٰ ہے اور ترجیح ضعیف کی قوی پر غیر جائز ہے۔ اور جب منفصل میں چار الف مد کیا تو متصل میں صرف چار الف مد ہوگا اور ڈھائی الف دو الف اس صورت میں غیر جائز ہو گا وجہ وہی رجحان کی ہے اور جب مد متصل منفصل پر مقدم ہو مثل (جَاءُوا أَبَاهُمْ) تو اگر متصل میں چار الف مد کیا تو منفصل میں چار الف ڈھائی الف دو الف اور قصر جائز ہے اور اگر ڈھائی الف مد کیا ہے تو متصل میں ڈھائی الف دو الف اور قصر جائز ہے اور چار الف غیر جائز ہے ایسا ہی اگر متصل میں دو الف مد کیا ہے تو منفصل میں صرف دو الف اور قصر ہوگا اور ڈھائی الف چار الف مد ہوگا۔

(فائدہ) جب متصل منفصل کئی جمع ہوں مثل (بِأَسْمَاءٍ هُوَ كَأَنَّ) تو انہیں قواعد پر قیاس کر کے وجہ صحیح غیر صحیح نکال لی جائے۔

(فائدہ) جب متصل کا ہمزہ اخیر کلمہ میں واقع ہو اور اس پر وقف، سکون یا اشمام کے ساتھ کیا جائے مثل (إِنَّمَا قَوْلُهُ نَسْبٌ) تو اس وقت میں طول بھی جائز ہے اور سکون کی وجہ سے قصر جائز نہ ہوگا اس واسطے کہ اس صورت میں سبب اسلی کا الفا اور سبب غرضی کا اعتبار لازم آتا ہے اور یہ غیر جائز ہے اور اگر وقف بالروم کیا ہے تو صرف تو وسط ہوگا۔

(فائدہ) خلاف جائز ہے جو وجہیں نکلتی ہیں مثل ادب بسند وغیرہ کے ان میں سب وجہوں کا ہر جگہ پڑھنا معیوب ہے اس قسم کی وجہوں میں ایک وجہ کا پڑھنا کافی ہے السبب افادہ کے لحاظ سے

۱۱ یعنی ترجیح لازم آئے گی ۱۲ ابن ضیاء

۱۳ تاکہ ترجیح لازم نہ آئے ۱۴ ابن ضیاء

۱۵ روم اگرچہ از قلم وقف ہے لیکن علم میں رسل کے ہے اس وجہ سے صرف مد متصل کا تو وسط ہوگا ۱۶ ابن ضیاء

۱۷ یعنی جن مختلف فیہ وجہوں پر کل قرآن کا اتفاق ہو مثل کیفیت وقف اسکان اشمام روم یا مد غرض کے وجوہ ثلاثہ

وغیرہ اس میں کسی ایک وجہ کا پڑھنا کافی ہے ۱۸ ابن ضیاء

سب وجہوں کا ایک جگہ جمع کر لینا معیوب نہیں۔

(ف) (۱) اس فصل میں جو غیر جائزہ اور غیر صحیح کہا گیا ہے مراد اس سے غیر اولیٰ ہے قاری ماہر کے واسطے معیوب ہے۔

(۲) اختلاف مرتب میں خلط کرنا یعنی ایک لفظ کا اختلاف دوسرے پر موقوف ہو مثلاً (فَتَلَقَىٰ آدَمُ مِنْ رَبِّهِ كَلِمَاتٍ) اس میں آدَمُ کو مرفوع پڑھیں تو کَلِمَاتٍ کو منصوب پڑھنا ضروری ہے ایسا ہی بالعکس ایسے اختلاف کے موقع پر خلط بالکل حرام ہے اور اگر ایک روایت کا التزام کر کے پڑھا اور اس میں دوسرے کو خلط کر دیا تو کذب فی الروایت لازم آئے گا اور علیٰ حسب التلاوة خلط جائز ہے مثلاً حفص کی روایت میں دو طریق مشہور ہیں ایک امام شاطبیؒ دوم جزریؒ تو ان میں خلط کرنا اس لحاظ سے کہ دونوں وجہ حفصؒ سے ثابت ہیں کچھ حرج نہیں خصوصاً جب ایک وجہ عوام میں شائع ہو گئی ہو اور دوسری وجہ مشہور ثابت عند القراء مترکے ہو گئی ہو تو ایسی صورت میں لکھنا پڑھنا پڑھنا نہایت ضروری ہے متاخرین کے اقوال و آثار میں خلط کرنا چننا مضافہ نہیں۔

فصل چوتھی وقف کے احکام میں

وقف کے معنی اخیر کلمہ غیر موصول پر سانس کا توڑنا۔ اب اگر وہاں پر کوئی آیت ہے یا کوئی وقف اوقاف معتبرہ سے ہے تو بعد کے کلمہ سے ابتداء کرے ورنہ جس کلمہ پر سانس توڑے اس کو عادہ کرے اور وسط کلمہ پر اور ایسا ہی جو کلمہ دوسرے کلمہ سے موصول

۱۵ جب کہ التزام طرق مقصود نہ ہو اور اگر التزام طریق ہو یعنی یہ خیال کرے پڑھے کہ ہم فلاں طریق سے پڑھیں گے تو اس صورت میں خلط کرنا درست نہیں مثلاً بطریق شاطبی منقصل میں قصر نہیں ہے تو طریق شاطبی سے پڑھنے والوں کے لیے قصر جائز نہیں کیونکہ کذب فی الطرق لازم آئے گا ۱۶ ابن ضیاء

۱۷ یعنی جو جہ قرار سے ثابت ہو اور عوام نے پڑھنا پڑھنا ترک کر دیا ہو ایسی جہوں کی بابت حکم بیان فرمایا ہے ۱۸ ابن ضیاء

۱۹ یعنی جب کہ التزام طرق مقصود نہ ہو تو اختلاط طرق اور خلط فی الاقوال جائز ہے جیسا کہ کتاب میں مذکور ہے ۲۰

۲۱ لیکن بروایت حفصؒ یہ عکس جائز نہیں ۲۲ ابن ضیاء

ہو اس پر وقف جائز نہیں ایسا ہی ابتدا اور اعادہ بھی جائز نہیں۔

اب معلوم ہونا چاہیے کہ جس کلمہ پر سانس توڑنا چاہتا ہے اگر وہ پہلے سے ساکن ہے تو محض وہاں پر سانس توڑ دیں گے اور اگر وہ کلمہ اصل میں ساکن ہے مگر حرکت اس کو عارض ہو گئی ہے تب بھی وقف محض اسکان کے ساتھ ہوگا مثل (عَلَيْهِمُ الذِّلَّةُ وَأُنْذِرِ النَّاسَ) اور اگر وہ حرف موقوف متحرک ہے تو اس کے اخیر میں (تا) بصورت (ہا) ہوگی یا نہیں ہوگی۔ اگر (تا) بصورت (ہا) ہے تو وقف میں اس (تا) کو (ہا) ساکن سے بدل دیں گے، مثل (رَحْمَةُ نِعْمَةٍ) اور اگر ایسا نہ ہو تو آخر حرف پر اگر دوز بہ ہیں تو تنوین کو الف سے بدل دیں گے مثل (سَوَاءٌ هُدًى) اور اگر حرف موقوف پر ایک زبر ہے تو وقف صرف اسکان کے ساتھ ہوگا مثل (يَعْلَمُونَ) کے اور اگر اخیر حرف پر ایک پیش یا دو پیش ہوں مثل (وَبَرُّقٌ يَفْعَلُ) تو وقف اسکان اور اشمام اور روم تینوں سے جائز ہے۔ (اشمام کے معنی ہیں حرف کو ساکن کر کے ہونٹوں کو ضمہ کی طرف شاہ کرنا اور روم کے معنی ہیں حرکت کو خفی صوت سے ادا کرنا) اور اگر اخیر حرف پر ایک زیر یا دوزیر ہوں مثل (ذُو انْتِقَامٍ دَلَّ فِي السَّمَاءِ) تو وقف میں اسکان اور روم دونوں جائز ہیں۔

(فائدہ) روم اور اشمام اسی حرکت پر ہوگا جو کہ اصل ہوگی، اور اگر حرکت عارضی ہوگی تو روم و اشمام جائز نہ ہوگا مثل (أَنْذِرِ الَّذِينَ عَلَيْكَ الصِّيَامُ)۔

(فائدہ) روم کی حالت میں تنوین حذف ہو جائے گی جیسا کہ (ہا) ضمیر کا صمد وقف بالروم اور بالاسکان میں حذف ہوتا ہے مثل (بِهَ لَمَّا) کے۔

(فائدہ) الظُّنُونَا اور التَّمُوكَا اور السَّبِيلَا جو سورۃ احزاب میں ہے اور پہلا (قَوَارِيرَا) جو سورۃ دہر میں ہے اور (أَنَا) جو ضمیر مرفوع منقصل ہے ایسے ہی (لَبَكْنَا) جو سورۃ کہف میں ہے ان کے آخر کا الف وقف میں پڑھا جائے گا اور وصل میں نہیں پڑھا جائے گا اور (سَلَا سِلَا) جو سورۃ دہر میں ہے جائز ہے وقف کی حالت میں اثبات الف اور حذف الف۔

(فائدہ) آیات پر وقف کرنا زیادہ احب اور مستحسن ہے اور اس کے بعد جہاں (م)

۱۔ اس لیے کہ سکون اصلی مانع روم و اشمام ہے لفظ اَنْذِرِ میں (م) کا زیر اور علیہ کسری میم کا پیش یہ حرکت عارضی اجتماع ساکنین کی وجہ سے ہے ۱۲ ابن ضیاء

لکھی ہو اور اس کے بعد جہاں (ط) لکھی ہو اور اس کے بعد جہاں (ج) لکھی ہو اس کے بعد جہاں (ز) لکھی ہو اولیٰ پر غیر اولیٰ کو ترجیح نہ دینا چاہیے (یعنی آیت کو چھوڑ کر غیر آیت پر وقف کرنا یا (ہر) کی جگہ وصل کر کے (ط) وغیرہ پر وقف کرنا بلکہ ایسا انداز رکھے کہ جب سانس توڑے تو آیت پر یا (م-ط) (پ) بعض کے نزدیک جس آیت کو مابعد سے تعلق لفظی ہو تو وہاں پر وصل اولیٰ ہے فصل سے اور وصل کی جگہ صرف وقف یا وقف کی جگہ وصل کرنے سے معنی نہیں بدلتے اور محققین کے نزدیک یہ نہ گناہ ہو نہ کفر ہے البتہ قواعد عرفیہ کے خلاف ہے جن کا اتباع کرنا نہایت ضروری ہے تاکہ ایہام معنی غیر مراد لازم نہ آئے ایسا ہی اعادہ میں بھی لحاظ رکھنا چاہیے بعض جگہ اعادہ نہایت قبیح ہوتا ہے جیسا کہ وقف کہیں حسن کہیں احسن کہیں قبیح کہیں اقبیح ہوتا ہے ایسا ہی اعادہ بھی چار قسم ہے تو جہاں سے اعادہ حَسَن یا اَحْسَن ہو وہاں سے کرنا چاہیے ورنہ اعادہ قبیح سے ابتدا بہتر ہے مثلاً (قَالُوا اِنَّ اللّٰهَ فَقِيْرٌ) سے اعادہ حَسَن ہے اور (اِنَّ اللّٰهَ) سے قبیح ہے۔

(فائدہ) تمام اوقاف پر سانس توڑنا باوجود دم ہونے کے ایسا نہ چاہیے۔ قاری کی مثال مثل مسافر اور اوقاف کو مثل منازل کے لکھتے ہیں تو جب ہر منزل پر بلا ضرورت ٹھہرنا فضول اور وقت کو ضائع کرنا ہے تو ایسا ہی ہر جگہ وقف کرنا فعل عبث ہے جتنی دیر وقف کرے گا اتنی دیر میں ایک دو کلمہ ہو جائیں گے البتہ لازم مطلق پر اور ایسے ہی جس آیت کو مابعد سے تعلق لفظی نہ ہو ایسی جگہ وقف کرنا ضروری اور مستحسن ہے اور کلمہ کو محض ساکن کرنا یا اور جو احکام وقف کے ہیں ان کو کرنا بلا سانس توڑے اس کو وقف نہیں کہتے یہ سخت غلطی ہے۔

۱۰ یعنی جن قواعد کی پابندی عرفاً ضروری ہے کہ اگر اس کے خلاف کیا جائے تو غلط
پڑھنے والا قابلِ سلامت ہے یہاں پر اس سے مراد قواعد عربیہ ہیں ۱۲ ابنِ ضیاء
۱۳ یعنی وقف لازم ہو یا وقف مطلق ہو ۱۴ ابنِ ضیاء

(فائدہ) کلمات میں تقطیع اور سکنت نہ ہونا چاہیے خصوصاً سکون پر البتہ جہاں روایت ثابت ہو اسے وہاں سکنت کرنا چاہیے اور یہ چار جگہ ہے جیسا کہ پہلے بیان ہو چکا ہے آیات پر سکنت کرے تو کچھ مضائقہ نہیں ہے اور عوام میں جو مشہور ہے کہ سورہ فاتحہ میں سات جگہ سکنت کرنا نہایت ضروری ہے اگر سکنت نہ کیا جائے تو شیطان کا نام ہو جائے گا۔ یہ سخت غلطی ہے وہ سات جگہ یہ ہیں (وَلِلَّهِ هَرَبٌ كَيْوُكُنْغُ كُنْغُ تَعْلُ بَعْلُ) اگر ایسا ہی کسی کلمہ کا اول کسی کلمہ کا آخر ملا کر کلمات گڑھ لیے جائیں تو اور بھی بہت سے سکنت نکلیں گے جیسا کہ علامہ قاری شرح مقدمہ جزیرہ میں تحریر فرماتے ہیں :-

وَمَا اَشْتَهَرَ عَلَى لِسَانِ بَعْضِ الْجَهْلَةِ مِنَ الْقُرْآنِ فِي سُورَةِ الْفَاتِحَةِ لِلشَّيْطَانِ كَذَا مِنَ الْأَسْمَاءِ فِي مِثْلِ هَذِهِ التَّرَاكِبِ مِنَ الْبِنَاءِ فَخَطَا قَاحِشٌ وَاطْلَاقٌ قَبِيحٌ ثُمَّ سَكَنَتْهُمْ عَلَى نَحْوِ دَالِ الْحَمْدِ وَكَافِ اِيَّاكَ فَاُمَثَلَهَا غَلَطُ صَرِيحٍ۔

(فائدہ)۔ (کاپتن) میں جو نوں ساکن ہے یہ نوں تنوین کا ہے اور مرسوم ہے اس لفظ کے سوا مصحف عثمانی میں کہیں تنوین نہیں لکھی جاتی اور قاعدے سے یہاں تنوین وقف کی حالت میں حذف ہونا چاہیے مگر چونکہ وقف تابع رسم خط کے ہوتا ہے اور یہاں تنوین مرسوم ہے اس وجہ سے وقف میں ثابت رہے گی۔

(فائدہ) آخر کلمہ کا حرف علت جب غیر مرسوم ہو تو وقف میں بھی محذوف ہوگا اور جو مرسوم ہوگا وہ وقف میں بھی ثابت ہوگا، ثابت فی الرسم کی مثال (وَأَقِمْوُ الصَّلَاةَ - تَحْتِهَا لَا نَهَارٌ - لَا تَسْمِعُ الْغَرِثَ) اور محذوف فی الرسم کی مثال (فَارْهَبُونِ - وَسَوْفَ يُؤْتِي اللَّهُ) سورہ نسا میں (نُجِ الْمُؤْمِنِينَ) سورہ یونس میں (مَتَابِ عِقَابِ) سورہ

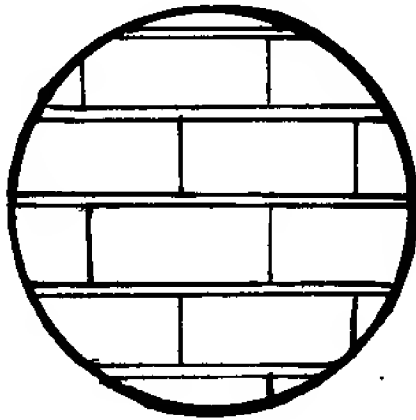
لہ غلطی سے تقطیع وسط کلمہ میں ہوتی ہے اور سکنت آخر کلمہ میں ہوتا ہے باقی کیفیت ادا میں کچھ فرق نہیں آواز دونوں میں بند ہو جاتی ہے اور سانس دونوں میں جاری رہتا ہے صرف اطلاق اور محل کا فرق ہے ۱۲ ابن ضیاء

عہ ترجمہ :- اور بعض جہلا کی زبان پر جو مشہور ہے کہ قرآن میں سورہ فاتحہ کے اندر مثل ان تراکیب مذکور میں شیطان کے سات نام ہیں پس یہ سنت غلطی اور اطلاق قبیح ہے پھر ان کا الحمد کی دال اور ایک کے کافی پر اور اس کی امثال میں سکنت کرنا کھلی غلطی ہے ۱۳

رعد میں مگر سورہ نمل میں جو (فَمَا آتَيْنَاهُ اللَّهُ) ہے اس کی یا باوجودیکہ غیر مرسوم ہے وقف میں جائز ہے اثبات اور حذف اس واسطے کہ وصل میں حفص اس کو مفتوح پڑھتے ہیں۔ (وَيَذْعُ الذَّلَاجُ) سورہ قمر میں (سَنَذْعُ الذَّلَاجُ) سورہ علق میں (أَيُّهُ الْمُؤْمِنُونَ) سورہ نور میں (أَيُّهُ السَّاجِدُ) سورہ زخرف میں (أَيُّهُ الثَّقَلَانِ) سورہ رحمن میں البتہ اگر تماشائی فی الرسم کی وجہ سے غیر مرسوم ہوگا تو اس قسم کا محذوف وقف میں ثابت ہوگا اس کی مثال (يُحْيِي وَيُسْخِي. وَإِنْ تَلَوْا. وَلِتَسْتَوُوا. جَاءَ. بَاءٌ. سَوَاءٌ. تَرَاءُ الْجَمْعَانِ) (فائدہ) (لَا تَأْمَنَّا عَلَى يُوسُفَ) اصل میں (لَا تَأْمَنَّا) دونوں ہیں اور پہلا نون مضموم ہے دوسرا مفتوح اور لانا فیہ ہے اس میں محض اظہار اور محض ادغام جائز نہیں، بلکہ ادغام کے ساتھ اشمام ضرور کرنا چاہیے اور اظہار کی حالت میں روم ضروری ہے۔

(فائدہ) (حروف مبذور اور موقوف کا خیال رکھنا چاہیے کہ کامل طور سے ادا ہو خاص کر جب ہمزہ یا عین موقوف کسی حرف ساکن کے بعد ہو مثل (شَيْءٌ. سُوءٌ. جُوعٌ) اکثر خیال نہ کرنے سے ایسے موقع پر حرف بالکل ادا نہیں ہوتا یا ناقص ادا ہوتا ہے۔

(فائدہ) (نون خفیہ قرآن شریف میں دو جگہ ہے ایک (وَلَيْكُونَا مِنَ الصَّاغِرِينَ) سورہ یوسف میں دوسرا (لَنَنْفَعَا) سورہ اقرأ میں یہ نون وقف میں الف سے بدل جائے گا اس وجہ سے کہ اس کی رسم الف کے ساتھ ہے۔



خاتمہ

پہلی فصل

جاننا چاہیے کہ قاری مقرر کے واسطے چار علموں کا جاننا ضروری ہے۔
 ایک تو علم تجوید یعنی حروف کے مخارج اور اس کے صفات کا جاننا۔
 دوسرا علم اوقاف ہے یعنی اس بات کو جاننا کہ اس کلمہ پر کس طرح وقف کرنا چاہیے
 اور کس طرح نہ کرنا چاہیے اور کہاں معنی کے اعتبار سے قبیح اور حسن ہے اور کہاں لازم
 اور غیر لازم ہے تجوید کے اکثر مسائل بیان ہو چکے ہیں اور اوقاف جو قبیل ادا سے ہیں وہ بھی
 بیان کر دیئے گئے اور جو قبیل معانی سے ہیں مختصر طور سے ان کے رموز کا بھی جو دال علی المعانی
 ہیں بیان کر دیا اور بالتفصیل بیان کرنے سے کتاب طویل ہو جائے گی۔ اور مقصود اختصار

ہے۔
 اور تیسرے رسم عثمانی ہے اس کا بھی جاننا نہایت ضروری ہے یعنی کس کلمہ کو کہاں پر
 کس طرح لکھنا چاہیے کیونکہ کہیں تو رسم مطابق تلفظ کے ہے اور کہیں غیر مطابق۔ اب
 اگر ایسے موقع پر جہاں مطابقت نہیں ہے وہاں لفظ کو مطابق رسم کے تلفظ کیا تو بڑی بھاری
 غلطی ہو جائے گی مثلاً (مرحمن) بے الف کے لکھا جاتا ہے اور (بائید) سورہ ذاریت میں
 دو (ی) سے لکھا جاتا ہے اور (لا الی اللہ ٹحشرون۔ لا اوضعو۔ لا اذبحنہ۔ لا انتھو)
 ان چار جگہوں میں لام تاکید کا ہے اور لکھنے میں لام الف ہے، اب ان جگہوں میں مطابقت رسم
 سے لفظ مہمل اور مثبت منفی ہو جاتا ہے اور یہ رسم توقیفی اور سماعی ہے اس کے خلاف لکھنا
 جائز نہیں اس واسطے کہ جناب رسول اللہ صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم کے زمانہ میں جس وقت

۱۰ یعنی جس طرح جو رسم ثابت ہوتی ہوئی ہم تک پہنچی ہے ۱۱ ابن ضیاء

۱۲ مشتمل بر مسائل جزئیہ متفرعہ علی مسائل الفن ۱۳

قرآن شریف نازل ہوتا تھا اسی وقت لکھا جاتا تھا صحابہ کرام رضی اللہ عنہم کے پاس متفرق طور سے لکھا ہوا تھا اس کے بعد حضرت ابوبکر صدیق رضی اللہ عنہ کے زمانہ میں اکٹھا ایک جگہ جمع کیا گیا پھر حضرت عثمان رضی اللہ عنہ کے زمانہ میں نہایت ہی اہتمام اور اجماع صحابہؓ سے متعدد قرآن شریف لکھوا کر باجاً بھیجے گئے، جمع اول اور جمع ثانی میں اتنا فرق ہے کہ پہلی دفعہ میں جمع غیر مرتب تھا اور جمع ثانی میں سورتوں کی ترتیب کا بھی لحاظ رکھا گیا ہے۔ اور حضرت ابوبکر صدیق رضی اللہ عنہ اور حضرت عثمانؓ نے اس کام کو حضرت زید بن ثابت رضی اللہ عنہ کے سپرد کیا کیونکہ یہ کاتب الوحی تھے اور عرضہ اخیرہ کے مشاہد اور اسی عرضہ کے موافق جناب حضرت رسول مقبول صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم کو قرآن سنایا تھا اور باوجود سارے کلام مجید مع سببہ احرف کے حافظ ہونے کے پھر بھی یہ احتیاط اور اہتمام تھا کہ تمام صحابہ کرامؓ کو حکم تھا کہ جو کچھ جس کے پاس قرآن شریف لکھا ہوا ہو وہ لاکہ پیش کریں اور کم از کم دو دو گواہ بھی ساتھ رکھتا ہو کہ حضرت رسول اللہ صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم کے سامنے یہ لکھا گیا ہے اور جیسا کہ صحابہ کرامؓ نے حضرت رسول مقبول صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم کے سامنے لکھا تھا ویسا ہی حضرت ابوبکر صدیق اور حضرت عثمان رضی اللہ عنہما نے لکھوایا بلکہ بعض ائمہ اہل رسم اس کے قائل ہیں کہ یہ رسم عثمانی حضرت رسول اللہ صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم کے امر اور املا سے ثابت ہوئی ہے اس طرح پر یہ قرآن شریف باجماع صحابہ کرامؓ اس رسم خاص پر غیر معرب غیر منقطع لکھا گیا اس کے بعد قرن ثانی میں آسانی کی غرض سے اعراب اور نقطے بھی حروف میں دینے لگے اب معلوم ہوا کہ یہ رسم توقیفی ہے ورنہ جس طرح ائمہ دین نے اعراب اور نقطے آسانی کے لیے دیئے ہیں ایسا ہی رسم مطابق کو مطابق کر دیتے اور یہ بات بعید از قیاس ہے کہ حضرت ابوبکر صدیق یا حضرت عثمان رضی اللہ عنہما اور جمیع صحابہؓ اس غیر مطابق اور زوائد کو دیکھتے اور پھر اس کی اصلاح نہ فرماتے خاص کر قرآن شریف میں اسی واسطے جمیع خلفاء اور صحابہ اور تابعین اور تبع تابعین اور ائمہ الربیع وغیرہم نے اس رسم کو تسلیم کیا ہے اور اس کے خلاف کو خلاف کی جگہ جائز نہیں رکھا

۱۔ اس کے معنی دور کے ہیں یعنی حضور اکرم صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم نے حضرت حیریل نبیہ السلام کے

ساتھ جو آخر مرتبہ قرآن پاک کا دور فرمایا تھا ۱۲ ابن ضیاء

اور بعض اہل کشف نے اس رسم خاص میں بڑے بڑے اسرار بیان کئے ہیں جس کا خلاصہ یہ ہے کہ یہ رسم بمنزلہ حروف مقطعات اور آیات متشابہات کے ہے (وَمَا يَعْلَمُ تَأْوِيلَهُ إِلَّا اللَّهُ وَالرَّاسِخُونَ فِي الْعِلْمِ يَقُولُونَ آمَنَّا بِهِ كُلٌّ مِّنْ عِندِ رَبِّنَا)

اور چونکہ علم قرأت ہے اور یہ وہ علم ہے جس سے اختلاف الفاظ وحی کے معلوم ہوتے ہیں۔ اور قرأت دو قسم ہے ایک تو وہ قرأت ہے جس کا پڑھنا صحیح ہے اور اس کی قرأت کا اعتقاد کرنا ضروری اور لازمی ہے اور انکار و استہزاء گناہ اور کفر ہے۔ اور یہ وہ قرأت ہے جو قرار عشرہ سے بطریق تواتر اور شہرت ثابت ہوئی ہے اور جو قرأت ان سے بطریق تواتر اور شہرت ثابت نہیں ہوئیں یا ان کے ماسوا سے مروی ہیں وہ سب شاذہ ہیں اور شاذہ کا حکم یہ ہے کہ اس کا پڑھنا قرأت کی اعتبار سے یا اس طرح کہ سامع کو قرآن شریف پڑھے جائے گا ہم ہو حرام اور ناجائز ہے آج کل یہ بلا بہت ہو رہی ہے کہ کوئی قرأت متواترہ پڑھے تو مسخر این کرتے ہیں اور ٹیڑھی بانکی قرأت سے تعبیر کرتے ہیں اور بعض حفاظ قاری صاحب بننے کو تفسیر وغیرہ دیکھ کر اختلاف قرأت سے پڑھنے لگتے ہیں اور یہ تمیز نہیں ہوتی کہ یہ کونسی قرأت ہے آیا اس کا پڑھنا صحیح ہے یا نہیں اور شاذہ ہے یا متواترہ دونوں حضرات کا حکم ماسبق سے معلوم ہو چکا کہ کس درجہ بُرا کرتے ہیں۔

دوسری فصل

قرآن شریف کو الحان اور انعام کے ساتھ پڑھنے میں اختلاف ہے۔ بعض حرام، بعض مکروہ، بعض مباح، بعض مستحب کہتے ہیں۔

پھر اطلاق اور تفسیر میں بھی اختلاف ہے مگر قول محقق اور معتبر یہ ہے کہ اگر قواعد موسیقیہ کے لحاظ سے قواعد تجوید کے بگڑ جائیں تب تو مکروہ یا حرام ہے ورنہ مباح ہے یا مستحب۔

اور مطلقاً تحسین صوت سے پڑھنا مع رعایت قواعد تجوید کے مستحب اور مستحسن ہے جیسا کہ اہل عرب عموماً خوش آوازی اور بلا تکلف بلا رعایت قواعد موسیقیہ سے ذرا

بھر بھی واقف نہیں ہوتے اور نہایت ہی خوش آوازی سے پڑھتے ہیں اور یہ خوش آوازی اُن کی طبعی اور جبلی ہے اسی واسطے ہر ایک کا لہجہ الگ الگ اور ایک دوسرے سے ممتاز ہوتا ہے ہر ایک اپنے لہجے کو ہر وقت پڑھ سکتا ہے بخلاف انعام کے کہ ان کے اوقات مقرر ہیں کہ دوسرے وقت میں نہیں بنتے اور نہ اچھے معلوم ہوتے ہیں۔ یہاں سے معلوم ہو گیا کہ نغم اور لہجے میں کیا فرق ہے۔ طرز طبعی کو لہجہ کہتے ہیں بخلاف نغم کے۔

اب یہ بھی معلوم کرنا ضروری ہے کہ انعام کسے کہتے ہیں وہ یہ ہے کہ تحسین صوت کے واسطے جو خاص قواعد مقرر کیے گئے ہیں ان کا لحاظ کر کے پڑھنا یعنی کہیں گھٹانا کہیں بڑھانا کہیں جلدی کرنا کہیں نہ کرنا کہیں آواز کو پست کرنا کہیں بلند کرنا کسی کلمہ کو سختی سے ادا کرنا کسی کو نرمی سے کہیں رونے کی سی آواز نکالنا کہیں کچھ کہیں کچھ جو جانتا ہے وہ بیان کرے۔ البتہ جو بڑے بڑے اس فن کے ماہر ہیں ان کے قول یہ سُننے گئے ہیں کہ اس سے کوئی آواز خالی نہیں ہوتی ضرور بالضرور کوئی نہ کوئی قاعدہ موسیقی کا پایا جائے گا۔ خصوصاً جب انسان ذوق و شوق میں کوئی چیز پڑھے گا باوجودیکہ وہ کچھ بھی اس فن سے واقف نہ ہو مگر کوئی نہ کوئی نغم سرزد ہو گا اسی واسطے بعض محتاط لوگوں نے اس طرح پڑھنا شروع کیا ہے کہ تحسین صوت کا ذرہ بھر بھی نام نہ آئے کیونکہ تحسین صوت کو لازم ہے نغم اور اس سے احتیاط ضروری ہے اور یہی بعض اہل احتیاط اہل عرب کے بارے میں کہتے ہیں کہ وہ لوگ تو گاکے پڑھتے ہیں حالانکہ یہ تحسین کسی طرح ممنوع نہیں اور نہ اس سے مفر ہے۔

خلاصہ اور ماحصل ہمارا یہ ہے کہ قرآن شریف کو تجوید سے پڑھو اور فی الجملہ خوش آوازی سے پڑھو اور قواعد موسیقیہ کا خیال نہ کرے کہ موافق ہے یا مخالف اور صحتِ حروف اور معانی کا خیال کرے اور معنی اگر نہ جانتا ہو تو اتنا ہی خیال کافی ہے کہ مالک الملک عز وجل کے کلام کو پڑھ رہا ہوں اور وہ سن رہا ہے اور پڑھنے کے آداب مشہور ہیں :

بِتَقْوٰی بِالْخَيْرِ

عہ قرآن مجید کا ادب و احترام بہت ضروری ہے۔ اس کی بابت چند مسائل ذیل میں درج کرتے ہیں۔

مسئلہ ۱:- پڑھنے والے کو چاہیے کہ پاک و صاف ہو اور با وضو قبلہ رو ہو کہ پاک جگہ بیٹھ کر پڑھے۔

مسئلہ ۲:- بلا وضو قرآن مجید کو نہ چھونا چاہیے۔

مسئلہ ۳:- قرآن مجید نہایت خشوع و خضوع کے ساتھ پڑھنا چاہیے۔

مسئلہ ۴:- قرآن مجید خوش آواز ہی سے پڑھنا چاہیے۔

مسئلہ ۵:- قرآن مجید کو اعوذ باللہ اور بسم اللہ پڑھ کر شروع کرنا چاہیے لیکن سورہ توبہ کے شروع میں بسم اللہ نہ پڑھنا چاہیے، چاہے شروع قرأت ہو یا درمیان قرأت ہو اور اگر درمیان قرأت میں سورہ توبہ شروع کریں تو کسی قسم کا استعاذہ نہ کرنا چاہیے۔

مسئلہ ۶:- قرآن مجید دیکھ کر پڑھنا باقی پڑھنے سے افضل ہے۔

مسئلہ ۷:- قرآن مجید سنا تلاوت کرنے اور نفل پڑھنے سے افضل ہے۔

مسئلہ ۸:- قرآن مجید بلند آواز سے پڑھنا افضل ہے جب کہ کسی نمازی یا مریض یا سوتے کو ایذا نہ پہنچے۔

مسئلہ ۹:- قرآن مجید کے پڑھنے میں صحت الفاظ اور قواعد تجوید کا بہت لحاظ رکھنا چاہیے حتی الامکان اوقاف میں بھی غلطی نہ ہونا چاہیے۔

مسئلہ ۱۰:- جو شخص غلط قرآن مجید پڑھتا ہو تو سننے والے پر واجب ہے کہ بتا دے بشرطیکہ بتانے کی وجہ سے کینہ و حسد پیدا نہ ہو۔

مسئلہ ۱۱:- تین دن سے کم میں قرآن مجید ختم کرنا خلافِ اولیٰ ہے۔

مسئلہ ۱۲:- قرآن مجید جب ختم ہو تو تین بار سورہ اخلاص پڑھنا بہتر ہے۔

مسئلہ ۱۳:- قرآن مجید ختم کر کے دوبارہ شروع کرنے ہوئے مُمْطَوْن تک پڑھنا افضل ہے۔

مسئلہ ۱۴:- قرآن مجید ختم ہونے پر دعا مانگنا چاہیے کہ اس وقت دعا قبول ہوتی ہے۔

مسئلہ ۱۵:- تلاوت کرتے وقت کوئی شخص معظّم دینی مثلاً بادشاہ اسلام یا عالم دین یا پیر یا استاد یا باپ آجائے تو تلاوت کرنے والا اس کی تعظیم کے لئے کھڑا ہو سکتا ہے۔

مسئلہ ۱۶:- غسل خانہ اور موضع نجاست میں قرآن مجید پڑھنا جائز نہیں۔ ۱۷ ابن مسیاری عنہ

تَدِی کتب خانہ آرام باغ - کراچی ۱

فوائد مرضیہ

شرح اردو

مقدمۃ البحریہ

مصنف : علامہ شیخ محمد بن البحرری رحمہ اللہ
مترجم و شارح : قاری سید محمد سلیمان دیوبندی
نظر ثانی و ترتیب : معراج محمد
ومعد "تحفۃ الاطفال" للشیخ الجعزوری
مع شرحها "عمدة الاقوال" للحافظ محمد عتیق الدیوبندی

سیدی کتب خانہ

مقابل آرام باغ

کراچی ۷۷